

# ARREGGEL

Ara 10 fillér

Csik kikapott a német Fischertől

XVII. ÉVFOLYAM  
30 SZÁM

FŐSZERKESZTŐ: LÁZÁR MIKLÓS

BUDAPEST,  
1938 JÚLIUS 18

## FERENCVÁROS-RIPENSIA 4:1 (2:0)

*Német jelentés szerint*

# a csehek csak részben vonták vissza csapataikat a határról

Párizs, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Vasárnapra ismét egész Európát feszült izgalomba hozta a Cseh és a Német Távirati Irodáknak azok a jelentései, amelyek újabb határmenti mozgásokról szóltak, illetve annak határozott cáfolatát tet-

ték közzé. A helyzet vasárnap estig csak részben tisztázódott. A Német Távirati Iroda vasárnap a késő délutáni órákban a következő jelentést adta ki:

Waldenburg, július 17.

(Német Távirati Iroda.)

Szombaton a cseh-német határon élénk katonai mozdulatok, valamint ágyú- és géppuskaállások voltak megfigyelhetők.

vasárnapra azonban a felállított őrszemeket visszavonták.

A lefoglalt kocsikat és lovakat

azonban

még csak részben adták vissza tulajdonosaiknak

Az aratási munkát végző földműveseknek sem engedték meg újra, hogy a határvidék bizonyos területein továbbdolgozhassanak. (MTI)

## Daladier és Chamberlain levélváltása

Párizs, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) A csehszlovákiai helyzet az utóbbi napok eseményeinek hatása alatt kevés optimizmussal ítéli meg, mindamellett

azt remélik, hogy az angol király párizsi látogatása alatt nem fognak súlyos nemzetközi események kirobbanni.

György király látogatása túl a pompán és a fényes külsőségeken nagyjelentőségű politikai esemény, aminek látható eredménye ugyan nem lesz újabb angol-francia szerződés megkötése, de politikai körökben rámutatnak a királyt elkísérő Lord Halifax angol külügyminiszter és Bonnet francia külügyminiszter tárgyalásainak fontosságára.

Megvilágítja e tárgyalások anyagát az a levélváltás, amely Daladier francia és Chamberlain angol miniszterelnökök között legutóbb lefolyt és amelyeknek tartalmát még kivonatolnival sem hozták eddig nyilvánosságra. A francia kormány szempontjaival ismerős helyen kijelentették A Reggel munkatársa előtt, hogy

Daladier miniszterelnök felhívta az angol premier figyelmét arra, hogy a Földközi tengeren úgy Franciaország, mint Anglia közlekedési útjai veszélyeztetve vannak.

A francia miniszterelnök katonai szakértők adatai alapján részletesen

kifejtette e veszedelmek természetét. Nem lehetetlen, hogy egy napon Franciaországot el akarják vágni gyarmataitól — írja Daladier — és ugyanez a veszedelem fenyegeti Nagybritannia összeköttetését a Suez-csatornán át távol-keleti gyarmataival. Chamberlain angol minisz-

terelnök levelében rámutatott arra, hogy a Daladier által felvetett kérdések mindkét országot életérdekeiben érintik és ezért

Anglia Franciaországgal együtt fog működni a békét esetleg fenyegető veszélyek elhárítására.

Diplomáciai körökben úgy tudják, hogy a francia és angol miniszterelnök levélváltása kihatással van az olasz-angol egyezmény életbeléptetésének időpontjára és azokra a tárgyalásokra is, amelyeket az angol kormány Németországgal szándékozik megindítani.

*Párizsi jelentés:*

## „A római út Magyarország szoros bekapcsolódását jelenti a Berlin-Róma tengely külpolitikájába“

Párizs, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) A vasárnap esti lapok röviden hírt adnak arról, hogy Imrédy miniszterelnök és Kánya külügyminiszter elindultak Rómába. A francia sajtó általában a tények megállapítására szorítkozik és tartózkodik a politikai kom-

mentároktól, de a diplomáciai körökben úgy tudják, hogy

a római út Magyarország szoros bekapcsolódását jelenti a Berlin-Róma-tengely külpolitikájába.

Gazdasági vonatkozásban hangoztatják, hogy Olaszország ebben az évben gabonaimportra szorul, viszont Magyarország-

nak kedvező termése van, aminek következtében

a két ország lanygulást mutató kereskedelmi kapcsolatai fel fog-  
nak élénkülni.

és Magyarország a mezőgazdasági terményekért olasz iparcikkeket és félgyártmányokat fog kapni. Tájékozott helyen ismerni vélik Fabinyi volt pénzügyminiszter, londoni útjának eredményét is, és ezzel kapcsolatban rámutatnak arra, hogy Németország nem szívesen látja azoknak az országoknak angol pénzügyi és gazdasági támogatását, amelyeket a saját érdekkörébe tartozóknak tekint.

Fabinyi tárgyalásainak eredményét francia vélemény szerint ebből a szempontból kell megítélni.

# Megint megtámadta a rendőrt két pesti útonálló

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnapra virradó éjszaka Csabai Sándor rendőr a Mátyás téren felébredt egy padon alvó fiatalembert, Major Lajos cipészsegédet és igazolásra szólította fel. Major úgy tett, mintha keresgélne a zsebeiben az iratok után, majd hirtelen nekiugrott a rendőrnek és ütlegelni kezdte.

**Csabai rendőr kardot rántott és támadója felé sujtott.**

Major ki akarta csavarni a kardot a rendőr kezéből és közben súlyosan megsérült a karján és a tenyerén. Hosszas dulakodás és valóban életveszélyes verekedés után a rendőrnek végre sikerült az elszánt támadóját megbilincselnie és előállítania a főkapitányságra. Itt kiderült, hogy többszörösen büntetett előéletű. Letartóztatták, majd a kard okozta sebesüléseivel a rabkórházba szállították.

Hasonló eset történt vasárnap hajnalban a Petneházi ucca és a Reiter Ferenc ucca sarkán is.

Varga Máté rendőr észrevette, hogy a járda mellett, az úttesten holtlétben fekszik egy ember. Rángatni, cibálni, költögetni kezdte a részeg, aki nagynehezen magához tért, kiderült az ittas álmoságot a szeméből, majd amikor megértette, hogy a rendőr be akarja kísérni,

hirtelen nekitámadt Varga rendőrnek, többször fejbesújtotta és fojtogatni kezdte.

A rendőr leütötte támadóját, majd megbilincselve előállította a főkapitányságra. Itt kiderült, hogy a részeg útonállót Tóth Lászlónak hívják, székesfővárosi uccaseprő. Letartóztatták.

## Vasárnap megható misén imádkoztak a 20 éve meggyilkolt cárért a budapesti orosz emigránsok

(A Reggel tudósítójától.) A Szív ucca vasárnap délelőtti csendjében mélabús, elnyújtott szláv dallamok úsznak. A nyitott ablakokban kíváncsián könyöklőnek a polgárok és hallgatják a panaszos éneket, mely az emigráns oroszok kis templomából árad.

**Az oroszok gyászmisét tartanak II. Miklós cár halálának huszadik évfordulóján!**

A meggyilkolt atyuska lelki üdvéért imádkoznak, mintegy százan. Az öregek sirásában az elvesztett Nagy-Oroszország fájdalma zokog, a fiatalok hangjában a húsz év előtti véres napok rémképe elevenedik meg, a szelidképű, szőke gyermekek csengő hangcskáiiban a sohasem látott haza panaszok zúgnak. Az oltár előtt buzgón imádkozik egy előkelő külsőjű hölgy:

**Mrs. Bruce, a Nemzeti Bank népszövetségi tanácsadójának felesége, aki szintén orosz emigráns.**

Mellette áll Széchenyi grófné, aki született Galitzin hercegnő. Kívüle még nyolc orosz hercegnő él Budapesten, de Széchenyi Mária áll legközelebb minden oroszok cárja, a meggyilkolt II. Miklós családja. Sógora ugyanis az Amerikában élő Rosztiszlav herceg, II. Miklós unokája, Xenia nagyhercegnő fia. Sógornője pedig Jusszupov hercegné, akinek férje ölte meg Rasputint.

**A templom plébánosa Muszin-Puskin Sergius gróf szerzetes**

az aranyozott fallal, az ikonosztázzal elválasztott szentélyben imádkozik. A kis kápolna falán patinás, régi ikonok függnek. Gyertya ég a festett Madonna kezében, tömjénfüst a levegőben: igazi orosz templom ez a Szív uccában! Tizenöt éve építették, két kezük munkájával a Budapestre emigrált volt orosz tisztek.

A régi stílusú képeket is ők maguk festették. Pedig durva és kérgecs a kezük, mert a cári gárda egykori elegáns tisztjei, szinte kivétel nélkül,

**fizikai munkából élnek Magyarországon.**

Gyári munkások, napszámások. Csak belsőjükben őrizték meg a régi előkelőséget. Az egyszerű munkások kivétel nélkül az úgynevezett Wrangel-szervezet tagjai. Wrangel báró, az ellenforradalmi orosz hadsereg volt főparancsnoka ugyanis

szervezetbe tömörítette a világ minden táján élő emigráns orosz tiszteket.

A wrangelistáktól fél legjobban még ma is a szovjet. A magyarországi szervezet parancsnoka a cári gárda egyik volt kapitánya, aki most napszámás. Ő festette a főoltárt, amely előtt már imádkozott a cár telkiüdvéért egy Romanov:

**Mária Pavlovna nagyhercegnő, aki néhány hónappal ezelőtt, teljes titokban, Budapesten járt. Molnár Miklós.**

## 14 millió pengő költséggel 3000 kislakást építet a főváros

(A Reggel tudósítójától.) A fővárosi közgyűlésnek őszi ülészekén érdekes előterjesztés kerül a városatyák elé:

**a székesfőváros nagyszabású kislakásépítési akciója.**

A fővárosban rendkívül kevés olcsó kislakás kapható. Egyre többen költöznek nagyobb lakásból kisebbbe, és ezért az egyszobás bérletek ára aránytalanul magasra emelkedett. De még a túlzott árak mellett sem igen akad üres lakás: 1934 óta a szabad kislakások száma negyedére csökkent. Az is nagy baj, hogy az újonnan épült házakban

**csupa luxuskivitelű lakásokat**

lehet kapni, amelyek nem kisjöveldelmű embereknek valók.

A tervek szerint **egyelőre háromezer kislakás épülne, egyenként 4525 pengő költséggel.**

A háromezer új lakás tehát 13,575.000 pengőjébe fog kerülni a fővárosnak. A béreket alacsonyra tervezik. De a főváros örökáron is eladja az épülő kislakásokat, olyan kis részletre, hogy a csekélyjövedelmű polgárok is állandó otthon szerezhettek maguknak.

**Felhívás.** Kérem Czékus István v. szkvit, Bene Lajos Tódor v. tizedest, Endrész József v. őrmestert, Szalay Sándor v. tizedest, mindannyi a m. kir. 29. honv. gyalogezrednél, hogy velem címüket tudassák fontos ügyben. Wachsmann Miksa, Újpest, Csokonai u. 24.

## Új! Búsuló Juhászhoz VacSORA

259-360 telefonhívásra bárhonnan bármikor, díj nélkül felhozzuk luxusaútonkkal a

## Leszúrta régi haragosát és megsebesített egy polgárista kisleányt egy dühöngő pék

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap a Főthly úton bűcsü volt. Az esti órákban a sátrak között Vrancsek János gyári munkás szembeetalálkozott régi haragosával, Budai Ferenc pékkel. A két régi ellenség össze-szóllalkozott, sértetgetni kezdték egymást, majd Budai

kést rántott és kétszer mellbe-

szúrta Vrancseket.

A szurkáló pék ezután futásnak eredt és a sátrak között ide-oda cikázva keresett menekülést. Közben útjába akadt Magyar Ilonka 12 éves kis polgárista leány, akinek

szintén a karjába beleszúrt.

Ekkor már többszáz főnyi tömeg üldözte a szurkáló péket, de az egérutat nyert és elmenekült. Vrancseket életveszélyes állapotban kórházba vitték, a kis Magyar-leányt a helyszínén részesítették segélyben.

## 120 újfajta közlekedési lámpát kap Budapest

(A Reggel tudósítójától.) A Szent István körúton két helyen: a Csáky ucca és a Szemere ucca, illetve a Hollán ucca és Falk Miksa ucca torkolatánál két hónappal ezelőtt újfajta közlekedési lámpákat állítottak fel. A régi lámpák ellen ugyanis sok volt az autósok panáza. Ha ezekre, az úttest közepén függő lámpákra rásütött a nap, akkor

az autós nem láthatta, hogy zöldet, sárgát vagy vöröset jelez-e.

Sok zavar keletkezett: zöld jelzés esetén nem indultak meg a kocsik, viszont vörös jelzés esetén gyakran beleszaladtak az úttesten nyugodtan ballagó járókelőkbe.

A közlekedési rendőrbírószágon egyre több autós védekezett azzal, hogy semmiképpen sem terheli őt a tilosba hajtásért felelősség, mert megfeszített erőlködése ellenére sem vehette ki, milyen színt jelezett a lámpa. Ezeket a panaszokat méltányolta a rendőrség, amikor a két Szent István körüti próbálampát felállította.

## Újból merényletet terveztek Roosevelten ellen (?)

San Diego (Kalifornia), július 17.

Roosevelt elnök szombaton este a Howston-cirkáló fedélzetére szállott, hogy a Csendes óceánra halásznia induljon. Miközben az elnök Can Clementeben ebédel,

a titkosrendőrök letartóztattak és beszállítottak a foházba egy igen gyanús embert,

aki a környéken bujkált és akinél nagyjából pisztolyt találtak. A gyanús ember személynazonosságát még nem tudták megállapítani.

## Ellopták a gyöngysorom megfajtése:

**A tettes: Vertési Hol volt a gyöngysoró? A boroskorsóban**

(Borosné készül az estélyre (3. kép és beépüdo-rozza nyakát. Vertési személynazonosságát karja vastagon püderos (1. kép). Akkor püderozódott be, amikor a mellette ülő Borosné nyakáról lekapaszkodta a gyöngysort. Az idő rövidsége miatt a lopott holmit a tárlalon álló boroskorsóba esúszította. A bor szintje kétszeres magasságra emelkedett. (1. és 10. kép.)

\*

A Reggel bűnügyi rejtvényei között a gyöngysorprobléma megfajtése volt eddig a legnehezebb és ennek tulajdonítható, hogy e héten rengeteg hibás megfajtés érkezett. Legtöbben Gabosra gyanakodtak, de Gabos szereplése semmiféle formában nem illik bele a terhelő bizonyítékok láncszemeibe. A gyöngysor rejtkehelyét a pályázók egy-két kivétellel mindnyájan megtalálták... A helyes megfajtók (5423) közül a következők neveit kaptuk ki az

Az újfajta lámpákat az uccakereszteződésnek mind a négy sarkán felállították. Oszlopon állanak a lámpák és egymás alatt világít a piros, sárga, zöld szín. Ezeknek a lámpáknak az az előnye, hogy a színeket jobban lehet látni és ha egyikre mégis annyira rásütne a nap, hogy nem lehetne kivenni milyen színt jelez, akkor is még három lámpát figyelhet meg az autós vagy a járókelő.

**Az új lámpák valóban be is váltak kéthónapos próbaidejük alatt**

és ezért most a rendőrség meg a székesfőváros elhatározta, hogy valamennyi régi újfajta, az úttest fölött, a kereszteződés közepén függő lámpát ilyen újfajta lámpákra cserélik ki. A Rákóczi út és a Nagykörút, a Király ucca és a Nagykörút, az Andrássy út és Nagykörút, továbbá a Podmaniczky ucca és Nagykörút kereszteződésénél lévő lámpák kicserélését még ebben a hónapban megkezdik és rövidesen sor kerül valamennyi régi lámpára. Minden olyan helyre, ahol eddig nem volt ugyan lámpa, de állandóan közlekedési rendőr irányította a forgalmat, — például a Tisza István ucca és a Dorottya ucca vagy a Krisztina téren — szintén lámpát szerelnek, úgyhogy rövidesen százhusz új lámpa fogja díszíteni a várost és irányítani a forgalmat.

## Az autó nekirohant a motorkerékpárnak: két életveszélyes sebesült

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap délután Vitkovszky János szerelő autójával kifordult a Gömbös Gyula uccából a Hegyalja út felé és valósággal

elgázolta a szembe jövő motorkerékpárt,

amelyen Goda László építőmester és Kiss István kőműves ült. A motorkerékpár az ucca másik járdájára repült, a vezető és a pótülés utasa

vérezen terült el a gép roncsai mellett.

Mindkettő állapota életveszélyes.

urnából:

I. díj (20 pengős vásárlási utalvány), nyerte: F. Fazekas II. István, Kecskemét, Kazinczy u. 5.

II. díj (3 üveg tokaji bor), nyerte: Szelezény Jenő, Budapest, Nagytemplom u.

III. díj (2 üveg tokaji bor), nyerte: Blum Károly, Budapest, Gömbös Gyula út 5/a.

IV. díj (piperekazetta), nyerte: Benkó Kálmán, Budapest, Üllői út 121.

V. díj (piperekazetta), nyerte: Bary Rózsai, Sopron.

VI—XIV. díjak (könyvjárandóságok), nyerték: Frey Rudolf, Budapest, Toldy Ferenc u. 43.; Mózes Géza, Salgótarján, Fő u. 92.; Németh Camillo, Szentcs, Jövendő u. 3.; Tessékly László, Budapest, Desseffy u. 22.; Blaskovich György, Tápiószéle, Pest vm.; Lauffer Lajos Dombóvár, Baross u. 6.; Wolff Györgyné, Budapest, Üllői út 42.; Guttmann Imre, Mohács, Király u. 16.; Hajós Mária, Budapest, Múzeum körút 39.

— Vegro itt van a kis nyolchengeres Ford a magánközönség részére is. Ezt a típust eddig csak onnan ismerjük, hogy az Autotaxinak 100 ilyen kis nyolchengeres kocsija szalad több hónap óta az uccán és megállapíthatjuk, hogy szép külsejükkel, esendes járásukkal és nagyszerű rugózással még a luxuskocsikhoz szokott közönség igényeinek is megfelelnek. Ezeket az angol motorokkal ellátott kis nyolchengeres kocsikat ötléses csukott, négyajtós áramvonalas modellben szállítja már a magyarországi főképviselet: Hahn Artúr és Társai cég.

# Imrédy Béla miniszterelnök és Kánya külügyminiszter vonata Olaszországba érkezett

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap korán reggel benépesült a Déli-pályaudvar indulási oldala, amelyet délszaki növények, szőnyegek és nemzetiszínű zászlók díszítettek. Gyorsan egymásután érkeztek

a kormány tagjai, képviselők, külföldi diplomaták, táborno- és magasrangú hivatalnokok,

hogy búcsút vegyenek a Rómába induló miniszterelnöktől és külügyminiszterektől. Hét óra után néhány perccel érkezett az előcsarnokba Imrédy Béla miniszterelnök és a felesége, nem sokkal utóbb Kánya külügyminiszter és gróf Csáky István meghatalmazott miniszter, akik a miniszterelnökkel együtt utaznak Rómába. A miniszterelnököt megérkezésekor gróf Teleki Pál, Bornemisza Géza, Mikecz Ödön és Reményi-Schneller Lajos miniszterek, Denk Gusztáv lovassági tábornok, a honvédség főparancsnokának helyettese, Antal István, Zsindely Ferenc, Petneházy, Stolpa, Algyai-Hubert és Kundler Antal államtitkárok üdvözölték. Imrédy Béla szívélyes barátsággal rázta meg

a miniszterelnökkel együtt utazó Vinci gróf olasz követ

kezét és kezét esékelt a követ feleségének, aki ugyancsak útrakészen állott a perronon. Azután rövid beszélgetés következett a megjelent előkelőségekkel, kézfogások az olasz követség tisztikarával, Werkmeister német ügyvivővel és Stevanovics jugoszláv ügyvivővel, akik ugyancsak eljöttek, hogy búcsút vegyenek a Rómába induló magyar kormányfőfiaktól. Megindul az előkelő társaság a vonat felé, amelynek első szalonkocsijában Imrédy miniszterelnök és a felesége, továbbá Szent-István Béla, a külügyminisztérium sajtóosztályának vezetője és Ujpeéry Elemér miniszterelnöki titkár foglalnak helyet, Imrédy Béláné szalonjának asztalán alig férnek el a virágosok, amelyek közül kivirítanak gróf Teleki Pál gyönyörű rózsái és azok a virágok, amelyeket Tasnádi-Nagy András nyújtott át a kormánypárt hódolatának kifejezésül. A második szalonkocsi első fülkéjében Kánya külügyminiszter utazik, mellette kabinetfőnöke, Csáky István gróf és Zilahi-Sebess Jenő külügyminiszteri államtitkár, külön fülkében Vinci gróf meghatalmazott miniszter és Vinci grófné, akinek asztalát ugyancsak valóságos virág-erdő borítja, továbbá Kuhl Lajos, a külügyminisztérium politikai osztályának vezetője. A Rómába induló miniszterelnök, a külügyminiszter, a hölgyek az olasz követ és a kíséret egymásután felszállnak a kocsikba és a leeresztett ablakok mellett búcsúznak a perronon állóktól. Láner Kornél, a MAV elnöke hét óra húsz perckor jelenti, hogy a vonat indulása elérkezett, még néhány kézfogás és kedves búcsúmosoly, azután a trieszti gyors méltóságos, lassúsággal kigördül a pályaudvarról, hogy

Rómába vigye a fontos tárgyalásra induló magyar államfőfiakat.

Imrédy miniszterelnök a vonaton fogadta a Magyar Távirati Iroda munkatársait, aki előtt a következőket jelentette ki:

— Különös örömmel szolgál, hogy alig két hónappal a magyar királyi kormány vezetésének átvétele után máris alkalom nyílik arra, hogy barátai látogatást tessenek az olasz kormány elnökénél. Meggyőződésem, hogy

a róma—berlini tengely, amelynek

**SVÁRHEGYI SZÉCHENYI PENZIÓ**

Rege út 1. Telefon: 165-222

Subápinmagasság Hideg-meleg folyó víz Gyönyörű kilátás. Nagy fenyves park. Első rendű ellátás. Diéta. Fogaskerekű Széchenyi-hegyi végállomásonál. **ELŐNYÖS ÁRAK**

őszinte barátságát élvezzük, ma fokozott mértékben játszik fontos szerepet a béke fenntartásában.

Budapestről a határig vezető úton az állomások, amerre Imrédy miniszterelnök vonata elhaladt, fel voltak lobogóztatva a perronokon nagyszámú közönség jelent meg a kor-



**A Rómába induló magyar államfőfiak a déli pályaudvaron**

(Balról jobbra: Da Vinci olasz követ felesége, Imrédy miniszterelnök, Imrédy Béláné, Kánya külügyminiszter, Bornemisza iparügyi miniszter, Reményi-Schneller pénzügyminiszter)

mány fejének üdvözlésére. Ott is, ahol a vonat nem állt meg, csak lassított, harsány éljenzés és kalaplengetés fogadta a gyorsan tovagyöröző szalonkocsikat. Balatonföldváron az ott nyaraló Keresztes-Fischer tábornok, vezérkari főnök és Csizik Béla miniszteri tanácsos üdvözölték a magyar államfőfiakat. Ünnepléses fogadtatás volt Nagykanizsán, ahol Teleki gróf főispán és Kanizsay polgármester üdvözölték a miniszterelnököt és a külügyminisztert.

Kotoriban a magyar-jugoszláv határállomáson báró Bakáts-Bessenyei György belgrádi magyar követ szállott fel a vonatra,

hogy az olasz határig kísérje a miniszterelnököt és a külügyminisztert. Postumiában, az olasz határállomáson, ahová a vonat délután 6 óra 40 Imrédy miniszterelnök és a kísé-

rekor érkezett meg, báró Villányi Frigyes, római magyar követ várta a kormányfőfiakat és vele együtt a vonatra szállott Farace Ruggero őrnagy, külügyminisztériumi attasé, aki a magyar államfőfiak olaszországi tartózkodás alatt dísz szolgálatot teljesít a miniszterelnök és a külügyminiszter mellett.

rete a magyar határ elhagyása után felegy órakor foglalt helyet az étkezőkocsiban. A miniszterelnök kérésére minden ceremóniát mellőztek és az előkelő társaság a rendes nyilvános étkezésen vett részt. Az utazás során a miniszterelnök hosszasan tárgyalt Kánya külügyminiszterrel, ebéd után pedig a külügyminiszter beszélgetett hosszabban Vinci gróf olasz követtel, majd a miniszterelnök fogadta az olasz követet. Lassan felkapaszkodva a partvidékről fehérítő sziklák között, jutott el a vonat Postumiába, ahol magyar és olasz zászlókkal gazdagon feldíszített pályaudvar várta a magyar államfőfiakat. Villányi báró római magyar követ és a díszszolgálatra beosztott Farace Ruggero őrnagy, követségi attasé az olasz kormány nevében köszöntötte az olasz földön a magyar államfőfiakat.

## Kifosztották Kohner György báró lakását a betörők — a kár még ismeretlen

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap délelőtt 10 óra tájban a Kigyó uca 4-6. számú bérpalota házfelügyelője észrevette, hogy a hónapok óta Ujszászon tartózkodó

Kohner György bárók félelmeti lakásának ajtajáról leeresztették a hatalmas angol lakatot,

A házfelügyelő azonnal felsietett az első emeleten lakó Bösörmenyi Oszkár dr. földbirtokosnak. Kohner György báró apósának a lakásába s Bösörmenyivel együtt hatolt be Kohnerékhoz. Itt első pillantásra látták, hogy alapos munkát végző rablók jártak az előkelően berendezett lakásban. A szekrények és fiókok valamennyien nyitva állottak, a belső szobában

egy hatalmas háromajtós szekrényt valósággal szétfűrészeltek,

a szőnyegeket és az asztalokra kitétt ezüsttalakat és gyümölcstartókat is mind elvitték. Kohner bárók egész esztendőben újszászi birtokukon laktak, csak néha-néha, néhány napra szöktak fellátogatni Budapestre és minden évben csak a béli szezon idején töltenek két hónapot egyhuzam-

ban a fővárosban. Budapestre ezért csak kétszobás lakást tartanak, de ebben a lakásban tartja Kohnerné

A nagy BOSCH Villanyhűtőszekrény nem fogyaszt többet egy gyenge izzólámpánál



Érdemes csinos kivitelét, jégtermelését megtekinteni vagy kérje az U 5104 sz. díjjalan ismertetőt

Forróégővi hűtőszekrényeink leszállított ára P 580.-tól

**BOSCH RÓBERT** kft., Budapest V., Váci út 22/24. Telefon: 292-333.

ünneplésesebb alkalmakra készült ruháit, itt őrzi

ügyszólván valamennyi ékszerét is.

A belső szobában hatalmas, háromajtós szekrény áll, ez külsőleg közönséges faszekrénynek látszik, de a valóságban nehéz fémből készült páncélszekrény. A betörők ezt a szekrényt felfeszítették és teljesen üresen áll. Nem sikerült még a rendőrségnek Kohner bárókkal beszélnie és éppen ezért még nem is állapíthaták meg, hogy vajon

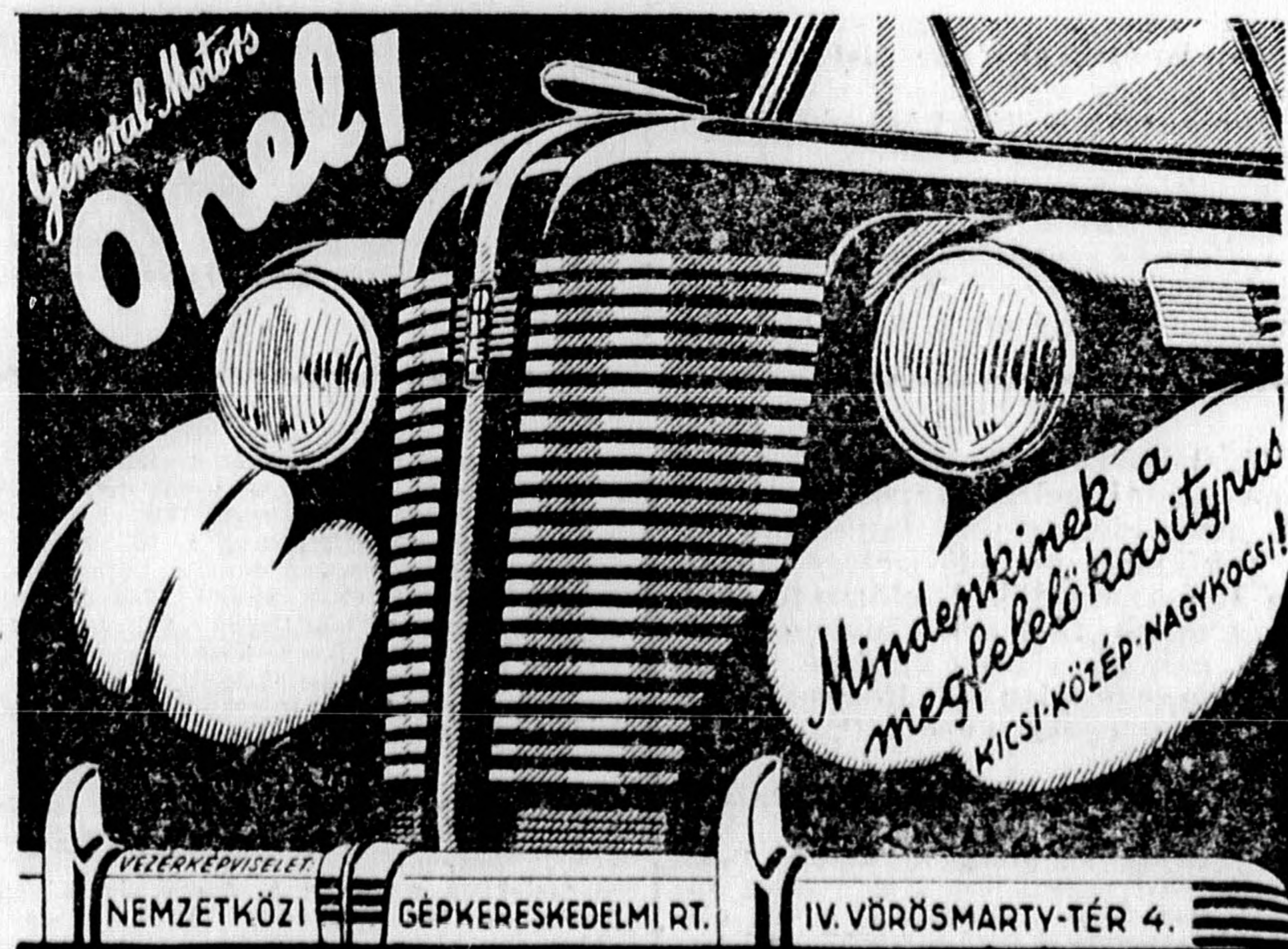
Kohnerné az ékszereit ezúttal mégis magával vitte-e Ujszászra,

vagy pedig a betörők az utolsó gyűrűig elvitték érték tárgyait. Kétségtelen, hogy a betörést csakis

a lakásban nagyon is járatos személy követhette el.

A betörők ugyanis felfeszítették azt a fiókot, ahol a lakás valamennyi szekrényének kulcsát megtalálták, az egyetlen páncélszekrény kivételével, amelyet — mint említettük — felfeszítették. A betörők egyébként semmiféle nyomot, semmiféle ujjlenyomatot nem hagytak maguk után.

— Felakasztotta magát a bíróság épületében egy veszprémi irodafőtiszt. Veszprémből jelenti A Reggel tudósítója: Vasárnap délután a veszprémi járásbíró portásának fel-tűnt, hogy a szokatlan időben megjelent a bíróságon Belső István irodafőtiszt és több mint egy órát töltött hivatali szobájában. A portás bekopogott a helyiségbe, majd mikor nem kapott választ, felfeszítette az ajtót. Az ablaklincsen felakasztva függött Belső István — holtan. Semmiféle búcsúlevelet nem hagyott hátra. Sem hivataltársai, sem családja nem tudja, miért követte el az öngyilkosságot.



MOZIK
Corso: Az első mámor

Forum: Megvédtem egy asz...

Uránia: Az első mámor

Rózsadomb Kafé-Restaurant

Pesti Gödör kerthelyiségében

Lánchíd-penzió

Gundel BELLÉRT LIGET

Holub Söröző Kossuth Lajos ucca 12

Góbé buffé konyhája

MAJESTIC AZ ÜDÜLŐK KIRÁLYA

ASTHMASOK! CUKORBETEGEK! ROZSADOMBI GYÓGYINTÉZET

KOVACS ALADÁR Irógépek olcsó beszerzési helye

Kerékpárok, varrógépek készítése, javítása

NORMAFA vendéglő-penzió

PARADFÜRDŐ DR PAUNCZ PENZIO

FÁCÁN-ban zugligeti üdülőtelep

ING SPECIALISTA

SIDOL

Tokaji a borok királya

RIO családi szálloda hideg-meleg folyó viz. VII., Kürt ucca 6. T. 140-627

Faye vagy Irás? Budapestet az ősszel egy csapásra meg...

az írást és moziélményét, a nagy Alice Faye...

T. előfizetőink figyelmébe! A mai napon postai befizetőlapot mellékelünk...

Forróvizű hűtés. Anyár e meleg napjában a háziasszonyok közül azok járják jól...

Az elkábított angol lány titka vagy humoros detektívregény a pesti Scotland Yardon

(A Reggel tudósítójától.) Olyan ügyben nyomozott a budapesti rendőrség, amely szóról-szóra beleillik valamelyik angol detektívregénybe...

tották és bódultságában viszik egyre-nest a leánykereskedők karmal közé... Bécseben az angol hölgy rohant a követ-ségre és bejelentette a rejtelmes esetet.

Nincs permetezőmunkás — panaszkodnak a szőlősgazdák

(A Reggel tudósítójától.) Gyenge szőlőtermés veszedelmével fenyeget az országszerte elszaporodó prono-szpóra...

hamosan emelkedik, 3, 4 sőt 5 pengőt is fizetnének naponta a permetezőmunkásnak...

Elgázolta az öntözőautó a motorkerékpárt: egy haldokló!

Székesfehérvár, július 17 (A Reggel tudósítójától.) Vasárnap reggel Székesfehérvárra igyekezett motorkerékpárján Balog György székesfővárosi kereskedő és már el is érte a város első házait...

a fordulónál. Rémülten rántotta oldalra a kormányt, hogy kikerülje a nagy sebességgel robozó öntözőkocsit...

300.000 pengőért szabályozzák a Marcal-folyót

Győr, július 17. (A Reggel tudósítójának telefon-jelentése.) A Győr, Veszprém és Vasvármegyéken keresztül húzódó Marcal-folyó évek óta tartja rémületben áradásaival a vidék gazdalkosságát...

költséggel szabályoztatja a folyó medrét. A szabályozási költségek felét az állam, másik felét pedig Győr, Veszprém és Vas vármegyék fizetik közösen.

# KÜLFÖLDI LEVELEK

Írja: *LÁZÁR MIKLÓS*

## IV.

### *Van-e antiszemitizmus Angliában?*

(Ezzel a kérdéssel gyakorta 'a-lálokodom, mióta külföldi kalandozásaimból hazaérkeztem. Kerete'és nélkül kívánok válaszolni, őszintén, magyarul, legjobb tudásom és meggyőződésem szerint.)

— Angliában ma valóban nagyobb a tartózkodás és elzárkózás az idegennel szemben, mint bármikor a háború óta! Az idegen azonban nem zsidót, helyesebben nemcsak zsidót jelent, hanem minden jövevényt, akinek nem a Brit Világbirodalom a szülőhazája.

Erre az elfogulatlan ténymegállapításra úgy keresztény, mint zsidó honfitársaim rendszerint tamáskodó képet vágnak és újabb kérdések zuhatagával árasztják el szegény fejemet...

— Hogyan, a »világ urát«, aki nem kevesebb, mint hetvennégy különböző fajtának a nyakán ül, az antik Róma jogutódját idegesíti néhány ezer boldogulást, megélhetést kereső embertársa? Ugyan kérem! Hiszen az angol nemzeti sajátosság, nevelés és hagyományos életforma mérhetetlenül szuggesztív; az idegenek akár hosszabb, akár rövidebb időt töltenek a csatornán túl, nemesak érzelmi- és gondolatvilágukban, de külsejükben is egymással versenyezve asszimilálódnak és az Angliába bevándorlók második nemzedékéről már csak tudományos módszerekkel állapítható meg, hogy ősük német, hollandus, svájci, dán, norvég, olasz, spanyol vagy éppen magyar temetőikben porladnak...

— Igaz, ebben az idegenellenes magatartásban nincs aztán egy szikrányi kisebbségi érzés sem: öfelségének, az angol királynak minden rendű és rangú alattvalója ösztönösen átérzi, hogy a világ első nemzetének fia! Az angol mégis részen áll, mégsem enged egykönnyen tért az érvényesülésre, legfeljebb, ha a jövevény emberi tulajdonságai és szellemi képességei valóban kivételesek. Valami egészen különös ez: ahogyan mi, kontinensiek emberek, első pillantásra megismerjük az angolt, úgy az angol is nyomban meglátja az idegenben éppen azokat a tulajdonságokat, amelyek testileg, lelkileg, érzelmeiben, világlátásában Albion fiaitól megkülönböztetik. Még a világlátott, művelt, elfogultságaitól felszabadult angol is talál az idegenen valami különösét, clownszerűt, esetlent, nevetségest! A rossz kiejtést bocsátják meg a legszívesebben (angolul tökéletesen csak angolul beszél), de egyszerűen szánalmat, sőt lenézést éreznek mindazokkal szemben, akik életmódjukkal, öltözködésükkel, étrendjükkel, viselkedésükkel, érdeklődésükkel nem illeszkednek bele az angol viszonyokba és szokásokba. Az idegeneknek bizony nem rózsalevelekből vetik meg az ágyát a szigetországban!

— Mégis az európai nemzetek közül melyek a legrokonszenvesebbek Londonban?

— A dán, a norvég, svéd, hollandus, finn, svájci hamarabb olvasztja meg ezt a sokszázados angol jéghidegséget, mint az elmúlt ötven

évben bevándorolt amerikai, vagy francia, olasz, spanyol, lengyel és ma különösen a rajnántúli népek. Kétségtelen tény, hogy az angol közvéleménynek idestova 800 esztendő ellenszeme az idegenekkel szemben, amely hol kihunyt, hol parázslott, hol fellobbant, jelentékenyen fokozódott a húszas évek bolsevista nekirugaszkodásai óta és nem kevésbé élesztette az is, hogy a politikai emigránsok száma az orosz, olasz, német és osztrák menekültekkel még a békebeli legmagasabb számhoz képest is meglíz-szereződött.

— Milyen jelentősége van Londonban Mosley kékinges fasiszta mozgalmának? És mi igaz az East-endi véres tüntetésekből?

— Már a Baedekerből is tudni való, hogy Angliában a politikai agitációnak nincsenek törvényes korlátai. Bármilyen térségen, vagy parkban felállhatok egy asztalra, vagy székre (amennyiben azt magam cipelem oda) és »hangos szóval közölhetem a járókelőkkel, ami a szívemet nyomja«. Oswald Mosleyt, a brit haderő vitéz és daliás tisztjét szocialista programmal képviselőnek választották. A felesége, Lady Cynthia Curzon, London egyik legelegánsabb dámája, még a MacDonald kormánya idején a szocialista női tábor legnépszerűbb szónoknője. A következő választáson Mosley kibukott a parlamentből és nem sokkal később, magyar számokkal meg sem mérhető pénz-áldozattal megkezdte a »kékingesek« verbuválását. Az angol fasiszta vezér a legszeretettelőbb gentlemanok egyike, akivel valaha is találkoztam! Nyolc év előtt *A Reggel* hasábjain jelent meg hosszú eszmecsere, amely nem kis feltűnést keltett Londonban is, mert Sir Oswald feljogosított annak a közlésére, hogy *ő neki ezse ógában sincs a parlamentarizmus ellen törni, mert ez száz hibája dacára még mindig a legjobbnak bizonyult államfenntartó rendszer.* Azóta Mosley tényleg hadat üzent a Witechapel és Houndsditch zsidó zsinagógáinak, néhány inkább zajos, mint veszteségteljes közelharcban meg is mérkőzött »azoknak utódaival, akik rabszolgáskorban építették Rómában Titus diadalívet«, de serege a londoni munkanélküliség esökkenésével bomlik, széthull és egyre tragikomikusabbá válik. Különösen, mióta a Labour Party lapjai megírták róla, hogy *anyósának, Mrs. Leitternek, egy csikágói árúház dollármilliomos tulajdonosnőjének örökségét költötte el fasiszta és antiszemita szervezkedésre...*

— Melyek azok a társadalmi rétegek, amelyek Angliában hajlamosak az antiszemitizmusra?

— Anglián két antiszemita hullám csapott át. Az egyik, ha jól emlékszem az évszámra, 1290 és 1307 között tornyosult a legmagasabbra, amikor is I. Edward király az összes idegeneket, köztük persze a Spanyolországból bevándorolt zsidókat is, kiparancsolta Angliából. Ez a zord, de nagy uralkodó, akit a történelmi tankönyvek »az angol Justinianus« címmel tisztelnek máig, a vén

Európa első meggyőződéses fajvédője volt. Törvényéhez ugyanis, amelylyel útilaput kötött az idegenek talpa alá, ezt a kurta magyarázatot fűzte: »angol húst csak angol ember rághat...« Ő szervezte meg először a House of Lords mellé a House of Commons-t, de az alsóház tagjainak rapidíjait a tisztelt választókerületeknek kellett kifizetni. Viszont a salláriumok megállapítását a böles király a választópolgároknak bízta! A hanyag, fajankó, ledér, tehetetlen képviselő persze egy rézgarast sem kapott... (I. Edward ez utóbbi dekrétuma máig utánczásra méltó példa a népképviselői alkotmánnyal dicsekvő országok számára!) Négy százötven év múlva III. Vilmos törölte ki a törvénytárból az angol Justinianus krudélis rendelkezéseit, mert a tizenhetedik század végén XIV. Lajos Franciaországban 24 millió lakos élt, míg Angliában csupán hatmillió... A második antiszemita hullám a mult század derekán hampölygött végig lassan, méltóságteljesen a Lordok Házán. Ekkor Lord Derbynek hívták a konzervatív miniszterelnököt és a kormánypárt Tasnádi Nagy Andrását Mr. Disraelinek. Az utóbbi tudvalevően nem Tory-ágyban jött a világra, bár amikor 18 éves korában először jelent meg a bíró előtt és az felekezete iránt érdeklődött, mielőtt esküjét kivette volna, így felelt:

*Mióta az eszemet tudom, buzgó keresztény vagyok!*

A legalább százéves angol polgárságot bizonyító zsidók ezidőtájt már szerepelnek a községi bírák és tanácsbeliek sorában. 1847-ben történt aztán, hogy London belvárosa Rothschild Lyonel bárót képviselőjévé választotta. Rothschild 1850-ig minden ülésszak megnyitása után megjelent a magas Ház asztalánál, hogy letegye az esküt és elfoglalhassa székét. Igen ám, de az angol parlament tagjának hűségformulája így kezdődött: »Igaz keresztény hittemre esküszöm« és ezt a mózes-hitű Rothschild nem súghatta a szpiker fülébe. A parlament többsége már szívesen vette volna, hogy a huzavonának véget vessen, ha Rothschild a Bibliára teszi a kezét és egy árva szót sem szól. London belvárosának képviselője azonban kötötte magát ahhoz, hogy ő egyedül az ótestamentumra esküszik. Miután erre precedens nem volt, a szpiker »az igen tisztelt ta-

**MISKOLCON A**  
**KORONA SZÁLLODA**  
KÁVÉHAZ ÉS ÉTTEREM  
Telefonszám: 79 és 179  
újonnan átalakítva és modernül berendezve  
**MEGNYÍLT!**

Hideg meleg folyó víz, központi fűtés, teljes komfort. Külön sörözője látványosság. Kereskedelmi utazóknak engedmény.	Elsőrangú magyar-francia konyha. Penzió- és menürendszer. <b>Kerthelyiség!</b> Hangulatos zene! Polgári árak!
---	---

Szíves partifogást kérnek:  
**JANITS TESTVÉREK**  
a Lilla-szálló volt bérleti

got« kérelmével elutasította, mire Rothschild öt évig a korláton kívül foglalt helyet, ott, ahol a képviselő urak sziesztáznai vagy beszélgetni szoktak. A kormány közben négy-szer is elfogadta oly kimagasló államférfiak indítványát, mint Lord Russel János, O'Connell, Brougham, Mackintosh, akik amellet kardoskodtak, hogy a brit alattvalók egyetlen törvényes jogát se érintse, ha esküjük némileg eltér az államvallás hitcikkelyeitől. A képviselőház elfogadta az indítványokat, a felsőház azonban mindig leszavazta. A nemes lordok kitartottak a hagyományok mellett, I. Edward törvényeit idézték, amelyek az idegeneknek »még levegőt sem adtak« az angol királyság területén és többen, tagadhatatlanul kiváló államférfiak, legalább is 200 évben szabták meg azt az időt, amíg egy kontinensről jött-ment vér szerint is angollá válhatik és a törvényhozás munkájára befolyást gyakorolhat. 1851-ben Greenwich választókerület Mr. Salamons David kereskedőt küldte be egyhangúan az alsóházba, aki szintén az ótestamentummal a hóna alatt lépett az ülésszak ünnepélyes megnyitása után az elnök asztala elé. Miután ugyanúgy járt, mint Rothschild, Mr. Salamons angol hidegvérrel átlépte a korlátot, elfoglalta helyét, sőt szólásra jelentkezett és szavazott. A kormány padjaiban a konzervatívok bátorították, a liberálisok lepisszegték, (o tempora!) de azon már nem lehetett segíteni, hogy a greenwichi boltos precedens teremtett. Így nem sokkal később a Lordok is elfogadták Lord Russel fentemlített indítványát azzal a formulával, hogy a Rothschild- és Salamons-család megfelel a felsőház kikötésének: több mint 200 év óta adófizetők és ez idő alatt soha csalárd üzletek vagy megbotránkoztató magatartás miatt nem kerültek törvény elé...

— És a hitleri hullám?

— A Harmadik Birodalom eszméramlata éppen úgy megtörik Dover, Folkstone, Harvich szikláin, mint a nagy francia forradalom ciklonja.

(Erről majd a jövő héten írok.)

## A VÁROSLIGETI SZÉCHENYI STRAND

az újonnan feltárt Szent István artézi forrás vizével

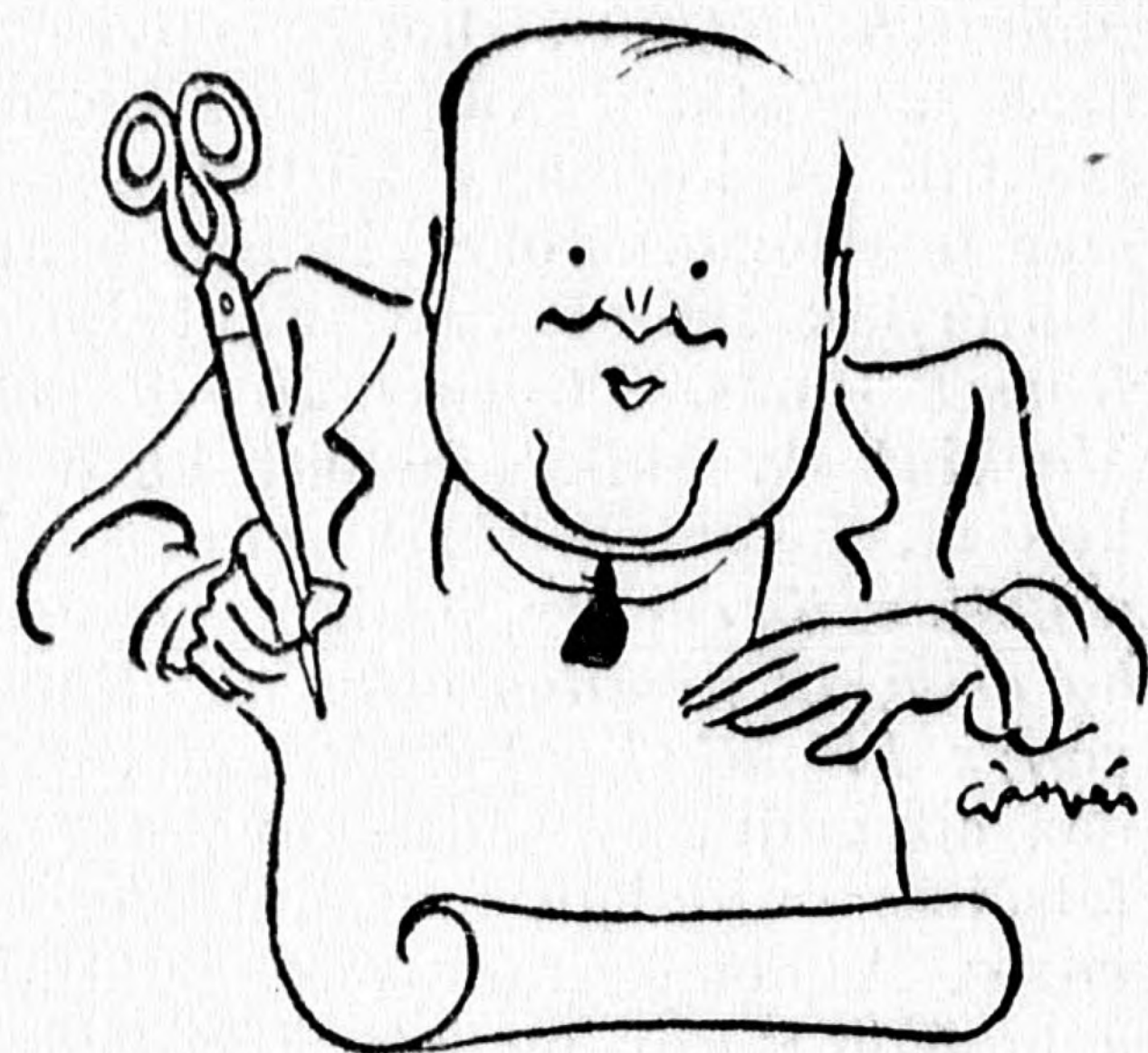
külön meleg-medencével

változatlan árak mellett, reggel 7 órától a t. közönség rendelkezésére áll.

**BF** → Veszélytelen **féregirtó!**  
 → **gáz** → mindennemű férgek és peték ellen!  
 → **tökéletes - megbízható!**  
**KROMOFAG Vegyészeti Gyár Budapest, VI.,**  
**Reitter Ferenc u. 13**

## Peti kis notesz

1.  
Traeger Ernő



a sajtóüggyek új miniszteri biztosa  
(Gáspár mester rajza A Reggel számára)

2.

Valóban országszerte mélyeség megrendülést keltett a magyar »vaskancelár« unokájának, Tisza József grófnak, halálos autóbalesete. Az ifjú Tisza gróf geszti temetéséről csak rövid újsággözemények jelentek meg, pedig oly szív-bemarkoló gyászbeszéd volt, amelyről nem hallgathat napjaink krónikása. A geszti ősi Tisza-kastély cintermében az egyszerű díofakoporsó körül ott állottak *Régi Magyarország egyik leghatalmasabb nemzetségeinek tagjai*: a mártír Tisza István gróf két testvéröccse, a 71 éves Tisza Kálmán gróf és a 60 éves Tisza Lajos, aki *kézitusában sebesült meg súlyosan a háborúban*. Tisza István húga, báró Radvánszky, Tisza Paulina azért nem jöhetett el, mert beteg fekszik sajkócazi otthonában, de fia, báró Radvánszky Kálmán és dr. báró Radvánszky Béla képviselték itt a nagyszonyt, mellettük az elhunyt fiatal gróf legkedvesebb unokatestvérei sirdozálnak, báró Kuhn Irma és Ferenc. Az elhunyt húgát, Tisza Jolánt, bátyja Tisza Kálmán és vőlegénye Patay József támogatják. Eljött a vőlegény atyja Patay Tibor és mind a két testvére, Józsi gróf édesanyja, Rakovszky Ivánné a koporsó fejénél zokog... Biharból felvonult a temetésre a régi *Tisza-gárda*, élén Brölly Lászlóval, a felsőház alelnökével. Itt vannak a *Wenckheimok*, az *Almásyak* (Almásy Denise, aki Tisza István mellett állott a herminai villában, amikor a gyilkos sortűz eldördült, egy autóbusz softőrjéről elsőnek kapott hírt Tisza István unokájának tragédiájáról, ő is agnoszkálta a holttestet Tisza Kálmán gróffal és Solt főintézővel), *Andrássy Manó* feleségével és fiával, *Inkey Zsigmond* és Pál bárók, *Pongrácz Jenő* gróf, a törvényhatóság *Vajay* főispán vezetésével, *Edelsheim Lipót* gróf felesége (a fia, a fiatal Tisza Kálmán gróf felesége Nagykovácsiban fekszik kanyarokban), *Ravasz* püspök rövid imát mondott, majd a kastély udvarára vitték a koporsót. Akkorra már idegyülekezett a környék apraja-nagyja vagy négyezer ember és asszony fekete ünneplőben. *Végigreszkedett a zokogás a heláthalatlan temetési mezein* amikor megindultak a Tiszák geszti sírholtja felé. A koszorúkosokat a híres geszti almászürrék vitték; a koporsós hintó bakján pedig Tisza István gróf nyolcvan éves öreg kocsisa tartotta a gyepőt. A temetési szertartás alatt Ravasz püspök mellett Geszt nyugalmazott református papját láttuk kopott régies papi talárjában. *A nagy kort megért tiszteletes temette Tisza Kálmánt és feleségét, Tisza Istvánt és feleségét és ifjabb Tisza Istvánt is.*

\*

Smart Lavendula vezet (Bécsi u. 9.)

3.

A színes, langyos pesti szombat estében a Sziget villanyvilágította sötétzöld fái alatt ötletes párizsi estélyi toalettben megjelent *Tascher Ily grófné férjével és kisfiával*, aki valóságos felnőtt gavallér. A szép Tascherné két évi japáni távollét után élénk feltűnést keltett természetesen Budapesten és még természetesebben minden ismerőse aziránt érdeklődött nála, hogy *visszatér-e a háborús szigetországba?* Erre a kérdésre sem határozott igennel, sem határozott nemmel nem felelt, a *Notesz* azonban úgy tudja, hogy — *nem tér vissza Tokióba*. Egyébként kijelentette a *Notesz*-nek, hogy *könyvet szándékszik írni Japánról, mégpedig francia nyelven, amely a párizsi Flammarion kiadásában fog megjelenni.*

\*

Társaságban és mindenütt az utánozhatatlan Kosztelitz Lavendula kölnivíz.

4.

Érdekes magyar-osztrák, illetve paron: magyar-német esküvő lesz szerdán este nyolc órakor a Szent Jóbbról elnevezett udvari és várkapólnában: *Winchler Istvánnak*, a volt kereskedelmi miniszternek, a MFTR jelenlegi elnökének leányát, *Évát* vezeti oltárhoz *Wolfram Brunner* innsbrucki mérnök.

5.

Irodalmi köröket bizonyára érdeklő hír szivárgott el a *Notesz*-hez: *Ullmann György* báró, a Hitelbank igazgatója, a pesti társaságok népszerű *Ullmann Gyurijae vígjátékot fejezett be a napokban*. A bankvezér-szerző vígjátéka stíluszerűen bankkörökben játszódik és főszereplője a szerelem. Amint a *Notesz* értesül, a vígjátéknak igen komoly esélyei vannak arra, hogy az *elkövetkező idényben egy nagy színházunkban színrekerüljön.*

\*

Érdekes, hogy a windsori hercegné Pape-Antines-ben ugyanazt a esodás gumival átszőtt selyem imprimérikót hordta, mint amit Dünn Alice most hozott meg.

6.

A nyári idegenforgalomnak három érdekes híre van ma. Feleségével és leányával Budapestre érkezett és a Dunapalotában szállt meg *Renandou tábornok*, *Franciaország katonai megbízottja a berlini nagykövetségén*. A tábornok a jövő hetet a *Balatonon*, a *Hortobágyon* és *Lillafüreden* tölti, majd egy hét múlva *visszatér állomáshelyére*. A másik *vendég II. Miklós cár unokája*, a 35 éves *Romanoff György nagyherceg*, *Nansen-átlevéllel érkezett*. Az útleveleiben a következő bejegyzés olvasható: *»Az orosz forradalom folytán elvesztette nemzeti hovatartozandóságát.* A fiatal herceg útleveleiben még egy név szerepel: *Georges Constantine*. Ezt a nevet használja Newyorkban, ahol él és ahol ugyancsak polgári foglalkozása van: *hangversenyrendező*. Idegenforgalmi noteszünk harmadik érdekessége az a választékos, állandóan mosolygó *kínai úr*, aki az este érkezett a Szigetre. *Csau-Ting-Csih* a neve. Foglalkozása pedig: *a kínai köztársaság kormányának államtitkára*. *Csau-Kai-Sek* tábornok bizalmas barátja és tanácsadója. *Csau-Ting-Csih üzleti ügyben tárgyalt Budapesten*.

7.

*Bethlen István gróf anyósa*, özvegy *Bethlen Andrásné grófné* született *Mo-csányi Livia*, *Bethlen Margit grófné* édesanyja, súlyos és hosszan tartó betegségből épült fel. *A 75 éves Livia grófnének szépsége volt, amelyet gennyes torokgyulladásból kapott*. Ezzel fekiült hosszú hetekig a *Vöröskereszt-kórházban* és amint a *Notesz* értesül, *állapota*

**Amazon** Akármilyen hőségben is melltartót és gumifűzőt könnyen viselli

vasárnapra a végleges javulás stádiumába lépett, úgyhogy orvosai most már feltétlenül biznak mielőbbi teljes felépülésében.

8.

*Eckhardt Tiborék* Riminiben nyaralnak.

9.

A dunai utas, aki hajón elhúzó *nagy-marososi partok előtt*, nem tudja megérteni: *mi történt ezzel a sok-sok évtizede népszerű operettekben megénekel, kabarékban kifirurázott fűrdőhellyel?* A strandon senki sem hampereg, a hullámokban senki sem lubickol, esónakok sem teszik már idegessé a hajókormányosokat. *Nagy-maros elhagyatott ezen a nyár n*. A nyári lakások többsége *üresen tállog*, a cukrászda előtt egy-két fagyalttölesért majszoló helybeli kislány látunk csupán, a sétányon néhány öreg úr lézeng. A legvénebb nagy-marososi benszülötték sem emlékeznek arra, hogy ilyen kietlen, őszi hangulat terpeszkodjen a máskor olyan tölszűfűrdőhelyen. *Mi történt Nagy-marossal?*

10.

*Jacobi Jolánt*, aki évek hosszú sora óta külföldön a magyar kulturális kapcsolatok kiépítése érdekében fáradozik, a *bécsi egyetemen most summa cum laude a bölcsészettudományok doktorává avatták*. A ritka kitüntetés mindenütt nagy örömet keltett, valóban a magyar kultúra egyik derék és önzetlen munkását érte.

\*

Tündéri szépek a nyári esték a Bellevue-ben.

11.

A magyar filmgyártás eddig — úgy véljük — legörvendetesebb elhatározása, hogy *vásznonra viszik a János vitézt*. Sokáig kerestek megfelelő iluskát a filmhez, míg végre megtalálták az ideális iluskát *Szabó Ilonkának*. Operaházunk tündérhangú, elragadó, filigrán ének-művésznőjének személyében. A napokban vetítették le azt a próba-felvételt, amit *Szabó Ilonkáról* készítettek és amint a *Notesz* értesül, ez a próba-felvétel *briiliánsan sikerült*, úgyhogy most már a *legközelebbi jövőben megkezdhetők a János vitéz felvételei*. Még egy *»Szabó« szerencséséről* számolhat be a *Notesz*. *Szabó Klári*ról, aki az elmúlt tavaszon, mint a Színiakadémia kitüntetéssel végzett növendéke egy bizony halál sikerült körüli produkcióban mutatkozott be a pesti közönségnek. A fiatal színésznő a margitszigeti szabadtéri játékok Szentivánéji előadásain veszi át *Titánia* szerepét *Szelezky Zitától*, aki filmfelvételei miatt nem vehet részt a szigeti előadásokon. A szakértők szerint *Szabó Klári* eszményi Titániának bizonyult a próbákban. *Egy látszik szerencsés passzban vannak a »Szabóké«*...

\*

Hölgyeim és Uraim! Elég egy telefon A Reggel Utazási Irodája vízumtól valótól, szállodától borraivalóig mindent elintéz Ön helyett! Gondtalanul, olesón utazhat egyénileg vagy társasan Olaszországba, Svájcba, Jugoszláviába, Várnába! (VI., Mussolini tér 1. Telefon: 129—554 v. 129—555.)

12.

A Külkereskedelmi Hivatalunknak a párizsi magyar követségnél működő megbízottja, *Tekei Andor* gróf öt évi párizsi működés után *elhagyja ezt a pozícióját és Budapestre tér vissza*, ahol egy magánrállaltnál talált kitűnő elhelyezkedést.

13.

Különös családi bonyodalom keletkezett divatos ifjú drámaíró színművésznőnk nyaralási programjából. A fiatal hölgy, aki gyakori szereplője az özszes Intim Pista-rovatoknak, *édesket-*

**Női ruha, fehérnemű, férfling**  
**szabás-varrás tanítás**  
**Grosz-szalón, Erzsébet tér 5. Tel. 186-764.**

tesben elutazott a Riviérára, egyik legjobb barátjával, az ugyancsak divatos amorozó *téglapiroshajó, görlltipusú feleségével*. A férj állítólag nem túlságosan helyeselte a két barátó elhatározását, hivatkozván a Bibliára is, amelynek parancsa szerint a feleség még a nyaralásban is követni tartozik férjét. Azon sóhajtozik: *miért nincsen Amerikában*, ahol az ifjú drámaíró művésznő ellen pert indíthatna *»Feleségelidegenítés«* címén. Az ügyben egyébként *további fejlemények* várhatók...

14.

A napokban ebérandevum volt egy barátunkkal a Szigeten. Barátunk késett s minthogy megtudtuk, hogy a Palatinus-strandra ment ki, elhatároztuk, hogy igénybe vesszük a modern technika bűnbölc vívmányát, a *strand-megafont* és felkérjük késlekedő barátunkat, hogy haladéktalanul hagyja abba a lubickolást, mert várjuk. Nem kis elképedésünkre a szigeti strand-megafon alosztályától azt az információt kaptuk, hogy *telefonon kapott utasításra semmit sem hirdetnek ki, ha a megafont igénybe óhajtnak venni, akkor menjünk el személyesen a strandra, vóltsunk fűrdőjegyet, öltözzünk trikóba, ott a helyszínen és trikóba öltözve, szóval mint fűrdővendégtől felveszik tőlünk a megbízást, egyébként telefonon csak akkor vesznek fel bűnbölcmentő megbírást, ha halálesetről van szó*. Minthogy a cél érdekében sem gyilkosságot, sem öngyilkosságot nem óhajtottunk elkövetni, kénytelenek voltunk megadni magunkat sorsunknak és várni, amíg barátunk megérkezik. *Besseney Zénó* ónagyméltósága megítélésére bízunk azonban, hogy *van-e értelme az ilyen teljességgel célszerűtlen és indokolatlan megszoritásnak*, amelyvel a megafonki hirdetésekét illetően formán kezelik. Hát ha már személyesen kell a helyszínen lenni a kihirdetés feladhatása végett, akkor sokkal kisebb fáradsággal és hosszankodással személyesen is megkereshetjük az illetőt...

\*

Abhazában látta már a »Residenz« újonnan épült és ultramodern luxussal berendezett »hall«-ját?

15.

A Nagymező uca leghíresebb mulatójának tulajdonosa a *bécs-budapesti országot mentén kisebb kastélyt vásárolt, amelyet nagy fényűzéssel országúti autós betérőnek rendez be*. Valóságos kacsalábon forgó tündér autós-csárda lesz a kastélyból, amelyben es-téknént állandó jazzzenekar fog játszani s amely esti vacsorára is be lesz rendezve. Egyébként a tapasztalt és világot járt üzletember, aki nagyon jól tudja, hogy egy mulatóhelyet valamilyen trükköl vagy újítással minden esztendőben fel kell frissíteni, a következő szezonban a nagymezőuceai mulatóban azzal a pakoli újítással szolgál, hogy *minden páholy a bennülők egyszerű gombnyomására több méterrel automatikusan lesüllyed a földszint alá*. Arra az indokolt kérdéseinkre, hogy ez újításnak elképesztő voltán kívül mi a tulajdonképpeni célja és értelme, azt a választ kaptuk, ez kizárólag annak az érdekében történt, hogyha valaki a műsort, amely rendszerint több hónapig is el szokott náluk menni, unna, ne legyen kénytelen háromszor vagy négyszer is végignézni. *(Lehetséges, hogy valamelyik este olyan publikum lesz jelen, ha véletlenül is, amely a műsor kezdetekor elsüllyeszt magát és csak a műsor végeztével bukkan újra felszínre?)*

(e.z.)

**Park Uduló Penzió Mátrafüred**  
 Korszerű kényelem. Kitűnő ellátás. Olcsó árak. Felvilágosítás A Reggel Utazási Irodájában, VI., Mussolini tér 1.

# HOLNAP ÉRKEZIK PÁRIZSBA AZ ANGOL URALKODÓPÁR

VI. György Napoleon tábori vaságában,  
Erzsébet királyné Mária Antoinette ágyában fog aludni

## Az angol királyné négy napra levetette gyászruháit, de kísérete továbbra is feketét hord!

Párizs, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Doverben már ott áll a kikötő molójához simulva az a hajóraj, amely VI. György angol királyt és feleségét, Erzsébet királynét, a francia partokig Boulogneba fogja kísérni. Holnap, kedden reggel 9 óra 05 perckor érkezik Doverbe a királyi különvonat, amely Londonból, a Victoria-állomásról, egyenesen a kikötő rakpartjának legszéléig viszi a királyi párt.

VI. Györgynek és Erzsébetnek mindössze tíz métert kell gyalog megtennie,

hogy yachtnak, az Enchantressnek fedélzetére érjenek. A hajó más félórás út után délelőtt 10 óra 40 perckor vet horgonyt a boulognei kikötőben. A yachtot hadihajók raja kíséri. Ezek már vasárnapra virradó éjszaka kifutottak a porthouli hadikikötőből és valamivel távolabb a parttól, ugyancsak Dover magasságában várják a jelt a továbbindulásra.

Az angol hadihajók, az Eclipse, az Echo, az Electra, az Escort és az Express — valamennyinek neve E-cel kezdődik, akárcsak a királyi yachté — a csatorna közepén találkoznak azzal a hét francia torpedórombolóval, amelyeket a köztársaság elnöke a királyi pár fogadtatására és üdvözlésére küldött ki a nyílt tengerre. Ugyancsak a La Manche csatorna közepén találkoznak az angol és a francia repülőgépek. A repülőgépek Boulognetól egészen Párizsig kísérik a vonatot.

Párizs minden túlzás nélkül lázasan várja az angol uralkodópárt,

annál is inkább, mert a látogatást tudvalevőleg Erzsébet királyné edesanyjának, Strathmore grófnének halála miatt egyszer már el kellett halasztani. A párizsiak örömet még fokozza a vasárnap közzétett hivatalos híradás, amely szerint

a királyné a fennálló udvari gyász ellenére franciaországi tartózkodásának négy napja alatt leveti gyászruháit

és a jöelöre megrendelt fehér és színes toaletteket viseli. Érdekes, hogy a királyné személyes rendelkezése

az egész királyi családból és az udvari kíséretből egyedül csak ő maga hordhat majd világos ruhákat, a többi hölgynek feketében kell járnia Párizsban is.

Amint ez a hír nyilvánosságra jutott, a párizsiak örömeiben elnevezték Erzsébetet

fehér királynénak

Egyébként a királyné ruháinak főellenőre, Northumberland hercegné szintén Párizsba utazik és maga gondoskodik arról, hogy a nap minden szakában megfelelő színű és szabású ruhák várjanak az angol király feleségére. A hercegné választja ki az ékszereket is. Erzsébet általában kevés ékszert hord, de mindig a legjavából, például a híres Koh-i-nor gyémántot. A Quai d'Or-

sayn minden készen várja a felséges vendégeket. Azt beszélnek, hogy kétszer megváltoztatták a királyi lakosztályok berendezését a tapétáktól kezdve a gobelinokig. Most már bizonyos, hogy

Erzsébet királyné Mária Antoinette ágyában

alszik, a király pedig

Napoleon legendáshírű tábori vaságában.

Ezzel a régi időkre emlékeztető történelmi berendezéssel ellentétben áll az, hogy

minden királyi helyiségben egy-egy Londonra beállított rádió lesz üzemben:

itt találkozik a mult és a jelen, miközben a látogatás során a jövőt próbálják előkészíteni és biztosítani.

Lebrun köztársasági elnök vasárnap kihallgatáson fogadta Sarraut belügyminisztert, aki kijelentette neki, milyen biztonsági intézkedéseket hajtatott végre a királylátogatás idejére. A kordonok megvonásánál katonai csapatokat is igénybe vesznek.

a párizsi helyőrség létszámát húszezerre emelték.

A lapok ünnepei cikkekben nem győzik eléggé hangoztatni, hogy

a királylátogatásnak nagy politikai jelentősége is van.

Erre vall az is, hogy az uralkodót Halifax lord külügyminiszter is kíséri útján.

## Borzalmas gyermekgyilkosság szemtánuja volt egy miskolci gazdálkodó

Miskolc, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Rejtélyes bejelentést tett vasárnap a rendőrségen Hísztai Imre gazdálkodó, aki a Sajó partján lakik. Elmondta, hogy vasárnapra virradó éjszaka

kétségbeesett kiáltózára

ébredt. Ruhát kapott magára, lerohant a folyó partjára és ott rémülten látta, hogy

egy cigány baltával támad egy tizenkét, tizennégy éves kislányra. Mielőtt Hísztai odarohanhatott volna, széthasította a fiú fejét és a holttestet bedobta a Sajóba, azután elfutott.

Hísztai bejelentése alapján a rendőrség nagy készséggel indította meg a nyomozást. Az egész környéken hajtórúzzával keresik az állítólagos gyilkost.

## Két súlyos autószerencsétlenség a balatoni országúton

Felborult két ismeretlen nevű budapesti szücs kocsija — hat sebesült

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap délelőtt kilenc és tíz óra között két súlyos gépkocsi-szerencsétlenség történt a balatoni országúton, mindkettőnek egy-egy ismert budapesti szücsmester az áldozata. Szabadbattyán közelében nagy sebességgel robogott Benedek László szücsmester kocsija. Az autón Benedek és felesége — aki egyébként Breittfeld szücsmester leánya — utaztak. A fiatal házaspár esomagokkal megrakodtan Olaszország felé igyekezett. Mintegy nyolcvan kilométeres sebességgel szaladhatott a kocsik az országúton, amikor az úgynevezett

halálkanyarhoz

érkezett. Ezt a kanyarodót jól ismerik az autósok, sok súlyos szerencsétlenség történt már ezen a helyen. Az utóbbi esztendőben egy póznára függesztett autóróma és ez a felírás:

»Lassú hajtás, vagy gyászszertartás« —

figyelmezteti és inti óvatosságra a vezetőket. Benedek nem vette komolyan a figyelmeztelést, túlságosan nagy sebességgel rohant bele a kanyarodóba. Fűtyültek a gumik és Benedek érezte, hogy a kocsi bizonytalanul veszi a kanyarodót. Ekkor elkövette a legnagyobb hibát, amit autós kanyarodóban elkövethet: fékezett. A következő másodpercben

a kormánykerék kiesészt a vezető kezéből és az autó nagy sebességgel, irtózatos lendülettel

repült az útmenti árokba.

Óriási robaj, csikorgás, esőrompölés és jajveszékélés hallatszott, azután hirtelen csend támadt:

Benedek és felesége eszméletlenül hevert az árokban, izzé, porrá törött kocsijuk roncsai alatt.

Néhány perccel később egy arra haladó gépkocsi felvette a sebesülteket, majd átadta őket a vármegyei mentőknek s ezek Benedeket és feleségét a budapesti Park-szanasatóriumba szállították. Benedeknél állkapcsa több helyen eltört s ezenkívül súlyos belső sérüléseket is szenvedett. Benedeket csak könnyebb zúzódások érték.

Ugyanebben az órában a balatoni országút egy másik helyén, Balatonboglár és Lelle között másik veszedelmes autószerencsétlenség történt. Lebovits Béla szücsmester nagy, olasz gyártmányú gépkocsiján Balatonboglár felé robogott. A kocsinak Lebovitson kívül még három utasa volt: Fischer Arminné, a Leszámitólóbank egyik fiókintézetű igazgatójának a felesége, továbbá Szekeres Imre és Erbstein Jenő magántisztviselők, Lebovits irodai alkalmazottai. Az autó nagy sebességgel robogott a nyílegyenes országúton. Hirtelen

patkószeg fúródott az egyik első kerék gumijába.

Memydörgésszerű robajt hallatott az eldurranó gumiabroncs és a következő másodpercben

az autó a levegőbe repült, ott valóságos szaltót csinált, majd visszazuhant az országútra, két utasát maga alá temette, másik kettőt pedig hatalmas ívben az országút melletti mezőre hajtotta.

A szerencsétlenségnek több szemtanúja volt, ezek azonnal kihívták dr. Takács lellei orvost. Az orvos első segélyben részesítette a sérülteket, majd a vármegyei mentők autóján beszállították őket egy fővárosi szanasatóriumba. Itt Adám Lajos professzor műtétet végzett rajtuk. Fischerné az autóbaleset legsúlyosabb áldozata:

bordatöréseket és kulcsesonttörést szenvedett. Lebovitsnak négy bordája törött el és súlyos belső sérülések érték.

Az autó másik két utasa csak könnyebben sebesült meg.

**KORI ÁTLAN**  
FELELŐSSÉGGEL  
ÁLLÍTJUK, HOGY A  
**SALLY**  
**IRÉN** és  
**MÉRY**  
**K.F.T.**

koriátlan vidámságot, koriátlan szórakozást, koriátlan humort szállít a közönségnek!

**ALICE FAYE**

Anthony Martin, Joan Davis,  
Marjorie Weaver

pompás zenés vígjátéka!

Premier holnap!

**ROYAL APOLLO**  
**CITY**

**Pöstyén és Tátra**

Penzőüzetés. — Felvilágosítás:  
Összes Tátrai Fürdők  
vezérképvese'ete, Budapest  
188-322 Vigadó ucca 4. 183-520

# HIREK

— Zivataros nyári idő! A Meteorológiai Intézet jelenti vasárnap délelőtt 12 órakor: A Nyugat-Európát elárasztó hűvösebb levegő lassan kelet felé nyomul előre. Vasárnap reggel már elérte hazánk nyugati határát és Sopron, Szombathely, Zalaegerszeg, Szentgotthárd vidékén kisebb zivatarokat okozott. Reggel hét óráig Sopron és Zalaegerszeg két mm esőt mért. A hőmérséklet szombaton országsszerint 30–32 fokig, Pápán és Kaposváron 33 fokig emelkedett és vasárnap is csak kevés helyen süllyedt a 15 fok alá. A Balaton vizének hőfoka vasárnap reggel Keszthelyen 28, Balatonbogláron 23, Balatonfüreden 25, Siófokon és Balatonszentesen 22 fok volt. A Duna víz hőmérséklete Budapesten 20 fok volt. Budapesten vasárnap délelőtt a hőmérséklet 31 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 763 milliméter, gyengén süllyedő irányzatú. Várható időjárás: a következő huszonegy órára: Mérsékelt északnyugati-északi szél. Több helyen, főleg a Tisza vonalától nyugatra, zivatar. A hőmérséklet az Alföldön tovább emelkedik, a Dunántúl csak keveset csökken.

## „Kölcsey-bélyegzés” lesz a Himnusz-ünnepségen

(A Reggel tudósítójától.) Kölcsey halálának százéves évfordulóján a Gyöngyösi István Társaság

### nagyszabású Himnusz-ünnepséget

rendez augusztus 19-én, az Űgetőverseny-pályán. Az ünnepség programja most új meglepetéssel bővül, a világ filatelistáinak nem kis öröme: elhatározta a postavezérigazgatóság, hogy augusztus 19-én reggel 9 órától az ünnepség befejeztéig minden postahivatal

### Kölcsey-bélyegzővel bélyegzi le

a leveleket. A bélyegzés szövege: *„Isten áldd meg a magyart, 1838–1938.”*

— Egy kis cserkész véletlenül lelőtte a barátját. Vasárnap délelőtt a baracskai cserkészszakosztályban egy 17 éves kiscserkész Flaubert puskával madarakra lövöldözött. Amikor azt hitte, hogy a puskában nincs már több sörét, a fegyvert tréfásan kis barátjára, Csinszky Ferenc 16 éves diákra fogta. A kisfiú elsütötte a puskát és Csinszky a következő pillanatban eszméletlenül, véresen összeesett. A fegyverben felejtett töltény a mellébe fúródott és a szívburkot is megsértette. A szerencsétlenül járt kisfiút életveszélyes állapotban szállították a mentők a Szent István kórházba.

— Betörték Keresztury Margit festőművész lakásába. Bravúros nyomozást hajtott végre az éjjel az újpesti rendőrség. Az Arany János uca 20. házmeztete észrevette, hogy úrnőjének, Abonyi Sándorné Keresztury Margit festőművésznek lakását ismeretlen tettes feltörte és kirabolta. A detektívek egy ott talált szerzárny nyomán elindulva néhány óra alatt előállították Fekete József rovtomultú gépmunkást. Bevallotta, hogy ő tört be a festőművész lakásába és onnan négy-ötezer pengő értékű holmit vitt el.

— Nyolcadszor kísérelt meg öngyilkosságot egy idegbeteg asszony. Veszprémből jelenti A Reggel tudósítója: Nagy Károlyné, egy balatonfüredi vasutas felesége vasárnap délelőtt a füredi állomáson a vonat elé vetette magát. A vezető fékezett, de a szerencsétlen asszony így is súlyos koponyasérüléseket szenvedett. Az idegbeteg Nagyné már nyolcadszor kísérelt meg öngyilkosságot.

— Pest legjobb közönsége látogatta a „Buszú Juhász” nevű kedves nyári vacsorázó helyet, a Gellérthegyben. Telefonhívásra (259–380) díjtalanul viszi fel vendégeit.

**HYPEROL**  
szájvíztabletta ideális  
száj- és torokfertőtlenítő

# Értékes, nemes szőnyeget felelősséggel tisztít Kulcsár és Huppert

## TEMETÉSEN

Irta: HORTHY ISTVÁN

Földesurat tettünk ravatalra, Népe,  
mint az érc a tűzben, összeforrt a gyászban.  
Ahol máskor nóta és pohárszó csengett,  
most a bánat kongott benn, az ősi házban.

Vármegyéje testét éppen szíven szelte,  
két beteg darabra Trianon tilója,  
a túloldal mégis száz veszélyen átjött,  
hogy a részvétédzsmát szív szerint lerója.

Jó halottunk nem volt félelmetes vízár,  
mely egy moccanással tépi szét a gátat,  
csak szelíd kiöntés, mely talajt kővérit,  
mielőtt egy partot a gazdának átad.

Nem szegélyzik útját mammutalkotások,  
ám abovea lépett, ott a föld szilárd volt.  
Éles sasszemére, széles látkörére  
semmi áligazság nem terített fátyolt.

Nem vezérelt népet, elvcsoportot, pártot,  
kis köréből mégis nagy melegség áradt.  
Nem volt hadverő hős, de mindég bevette  
az emberi szívet, ezt a fellegrárat.

Töröl metszett úr volt, felfúvottság nélkül.  
Szívvel gondolkozott és eszével érzett.  
Csak műveltség, jóság volt szemében érték,  
trónon ült előtte az Igazságérzet.

Nem toronytetőről nézett származásra.  
Gyűlöletvirágot nem viselt kevélyen.  
Mások véleménye szent volt, mint a templom.  
meghajolt előtte tisztelettel, mélyen.

Annak a kis rajnak volt a katonája,  
akik első perctől egyet magyarázunk:  
hogy gyűlölködésből és fajludözésből  
végítéletig sem épül újra házunk.

Égi fény volt lelke. Oly erővel perzselt,  
mint a nyári nap, ha delelőre hágott.  
Uram, ezt a példányt sokszorozd minékünk,  
mert ez hozza vissza Nagy-Magyarországot!

— Betörőt fogtak a Makk Hetesben. Vasárnapra virradó éjszaka az őrszemes rendőrnek feltűnt, hogy a doboceai Makk Hetes vendéglő lehűzött rácsai mögött fény szűrődik ki az utcára. Felkeltette a vendéglőst és vele együtt behatolt a sötétbe. Itt tetten érték Nagy Ferenc sokszorosan povottmúltú, a szigorított dologházból csak nemrégiben kiszabadult betörőt, amint éppen a kasszát kezdte megfúrni.

## Bombát dobtak a Daily Mail belfasti szerkesztőségébe

London, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) A vasárnapra virradó éjszaka közvetlenül éjjel után Belfast üzleti negyedében bombamerényeket dobtak el a Daily Mail belfasti szerkesztőségi helyiségei ellen.

Az utcára néző kirakatokat szétrombolta a robbanás ereje és a belső berendezésben is súlyos károkat okozott.

Emberéletben a bombarobbanás nem okozott kárt. A bombát egy száguldó autóból dobták az épületre. A merénylet nyilván ir nacionalisták bosszúja a lap magatartása miatt.

**Álomejtés, csillagjósítás**  
íráslemez két pengő  
(tízfilleres postabélyegeken) — Irja meg születési adatait, családi állapotát, foglalkozását, álmait és kérdezzen: **Schwimmer Sándor**, Budapest, VI., Lehel u. 7/b. I/15

— Öngyilkos Hangya-tisztviselő. Ratikovszky Gézané 29 éves Hangya-tisztviselőt a József körút 65. alatti lakásán vasárnap eszméletlen állapotban találták. Beszállították a Rókus-kórházba, ahol megállapították, hogy ismeretlen méreggel mérgezte magát. Ratikovszkynek semmiféle búcsúlevelet nem hagyott hátra. A rendőrség nem tudja még kihallgatni, mert állapota súlyos.

## Vasárnap agyongázolt a 28-as autobus egy fiatalembert

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap késő délután a Budaörsi úton a 28-as autobus elgázolt egy fiatalembert.

A súlyos kerekék áthaladtak a derekán és szétroncsolták a testét.

Néhány perc múlva ott voltak a mentők, beemelték a kocsiába, de kórházszállítás közben.

a mentőautó hordágyán kiszendvedett.

Megállapították, hogy Kiss István 27 éves kómúves.

Megjelent a  
**Pesti Futár**  
július 15-iki szennzációs száma  
40 fillér  
A Pesti Futár megjelenik minden 1-én és 15-én

**Még** Szent István körút 22. szám alatt árusítunk igen **olcsó** áron  
**Weisz Mariska**  
Július hó végén költözködünk a New-York-palotába.

— A vasárnapi vásáron kilenc zsebtolvajt fogott a ceglédi rendőrség. Ceglédről jelenti A Reggel tudósítója: Vasárnap délelőtt Bern János marhakereskedő izgatottan jelentette a ceglédi rendőrségen, hogy ezerháromszáz pengőt tartalmazó pénztárcáját a vásáriban ellopták. Harminc perccel később Fekete Gábor detektív már el is fogta a tettest, egy többszörösen büntetett budapesti zsebtolvajt, aki éppen újabb lopást akart elkövetni. A detektívek tovább figyelték a vásárt és a déli órákig kilenc zsebtolvajt fogtak el; mind büntetett előéletű. Hét zsebtolvajnál több pénztárcát is találtak.

## Húsz zugvalutást tartóztat le ma az ügyészség

(A Reggel tudósítójától.) A valutaügyészség detektívjei néhány nappal ezelőtt letartóztatták Fischl Bernát állástalan kereskedősegédet. Fischl kiszimatolta, kinek van valutája, jelentkezett, hogy esakély jutalékért el tudja adni, azután

átjáróházhoz vezette a valuta tulajdonosát, elkérte a pénzt és eltűnt.

Természetes, hogy a károsultak nem merték feljelenteni Fischl-t, aki most a valutaügyészségen sorra megmondta azoknak a nevéket, akiknél valutát lopott. A valutaügyészség

ennek folytán hét ón 18–20 embert tartóztat le.

— A középosztály bekapcsolódásáról beszéltek a kereskedők Kecskeméten. Kecskemétről jelenti A Reggel tudósítója: Vasárnap népes gyűlést tartott a kecskeméti OMKE-kerület. A környék kereskedői is nagy számmal képviseltették magukat. Kecskeméti Mihály elnök megnyitotta után dr. Nadas László ny. pénzügyminiszteri tanácsos, a kitűnő pénzügyi szakember a beruházási hozzájárulás vitás kérdéseiről tartott érdekes és tanulmányos előadást. Balkányi Kálmán, az OMKE igazgatója, az egykézrendszer és a mai szövetségi politika káros kihatásairól, Nádor Jenő, az OMKE titkára a középosztály fiainak a kereskedelmi életbe való bekapcsolódásáról tartott előadást.

— Holnap, kedden kezdődik a 40. m. kir. osztályorsorsjáték IV. osztályának húzása! Figyelmeztetjük a résztvevőket, hogy a megújítási betétet: egész 28, fél 14, negyed 7, nyolcad 3,50 pengő és az előírt 30 fillér költségátalányt a húzás előtt fizessék meg, mert ellenkező esetben a szerzett jogukat és a már befizetett összeget elvesztik.

— Helyreigazító nyilatkozat. Eldőlt a harc a Gerő-trósz és a Fórum között: a Fórum a régi tulajdonosok birtokában marad! Figyelmeztetjük a vonatkozólag kijelentem a következőket: Valótlán, hogy nálam Gerő gondoskodott volna arról, hogy az ajánlatot beadjam. Való az, hogy az ajánlatom Gerőtől és mindenkitől, aki vele kapcsolatban érdekelve — független, Valótlán, hogy Gerőnek bármikor is társa voltam. Valótlán, hogy az általam előterjesztett ajánlat lehetőleg feltételeket tartalmaz és ennél fogva irreális. Dr. Gertler Jenő. (Állításainkat fennmártjuk.)

— Harc egy jelmondat körül. Művelői hirdetésünk kapcsán már reggel a szakbizletet, drogériákat, illatszertárukat elleppe a helyközönség, sorszámozott ingyen részvételi jegyeket kérve a Neoshampoon jelmondat pályázatára. 1160 jó jelmondatot díjazunk, a legjobbat 1000 pengővel. A nagyközönség szabad idejében ötletes Neoshampoon jelmondatokat szerkeszt és reméli úgy az ezerpengős, mint a többi kisebb pénz- és egyéb díj elérését.

# ERDÉLYI ÜGYÉBEN

ÍRTA: SZABÓ ZOLTÁN

Most csend van Erdélyben és hallgatnak róluk ideát.

„Erdély második Trianonja fenyegét“

— írta nemrég egy kiváló fiatal szociológus, s mintha a területi elszakadást most, két évtized múltán, lassan kezdené követni a lélekben való elszakadás. Mert határnál szigorúbb választófal köztünk, ha nem ismerjük őket s szomorú ítélet róluink az, hogy lassan felismerték: *magukban* kell megküzdeniök az idő harapós szeleivel. Magánosan, mint az egyedülálló fenyőeknek hegyeik csúcsán a viharokkal.

Pedig a jövőjük kevés jót ígér!

Goga bukása után itthon egyik oldalon a megkönnyebbülés, másik oldalon az elszomorodás valóban korai volt s nem mélyrenező és magyar. A román nacionalizmusról akkor valóban el lehetett mondani: *formát váltott, de nem merült el. Csupán egyik váltaja buktatta meg a másikat és gyűrte le a harmadikat.*

A legutóbbi rendszer és az új rendszer közti különbséget oda-attól úgy határozzák meg, hogy Goga sokat beszélt, keveset tett, a mai rendszer kevesebbet beszél és sokat tesz. De hogy egyik sem a magyarság érdekében tett, az mindennél világosabb. A román fiatal nép, nacionalizmusa és sovinizmusa is fiatalos, tehát könyörtelen, sem humanista, sem más gatlások nem fekezik. *Mindegyik új formája azt jelenti, hogy a magyarságnak: odaát — gyorsabban, vagy lassabban — kivételnek kezébe a közösségi élet eszközeit.*

A mai diktatúra eddig feloszlatta a Magyar Pártot, szinte megbénította a magyar sajtót, eleséggesztette a lelkeket és most a magyarság gazdasági szervezeteit, az erdélyi szövetkezeteket kezdte ki.

A kisdud Erdélyben különben esőnd van, s mintha nem is rezzenének, siklanak az ismeretlen, de nem sok reménnyel biztató jövő felé. Közben az erdélyi magyar társadalomban megvannak ugyanazok a hibák, mint a hazaiában. A különbség csak annyi, hogy ott százszorosan nyom a lathabban minden s a hibák súlya nehéz időben mérhetetlenné növekszik. Például: már rég felmerült a terv, mely a politikai szervezetek mellé egy Magyar Szövetséget akart létesíteni gazdasági és kulturális szervezetül. *Elgáncsolták a tervet. Most a párt feloszlata, a Szövetség pedig, mely a fordult viszonyok közt helyére állhatott volna — nincs meg.* És a jövőben aligha lehet már létrehozni! Az értelmiség egy töredéke meg mindig nem mondott le illúziójáról, a népi pedig, a magyarság törzse, parasztsága kétszeresen sanyalódik. Mint magyar és mint paraszt. *Albrecht Dező parasztyerekkel dolgozatot íratott s a kismagyarok ezekben így vallanak magukról, életükéről: „Mi egy szobában hatarunk, mi egy ágyban négyen alszunk és pedig én, Feri, Kati és József.”* S egy jellemző mondat Albrecht tanulmányából: *„Daróczi Varga Kata, aki egyébként szakácsnő szeretne lenni, így ír: „En olyan ruhában szeretnék járni, mint egy királyleány. Űri, szép selyemruhába.”* Szegény

Nagy Mártonnak kisebbek az igényei, ő csak *„téli ruhába”* szeretne járni. — Ha nézzük, hogyan élnek, szűk körülményeik között, sokat dolgozva, kevés étellel.

kétféleképp is kell aggódnunk értük: mint gyerekekért és mint a jövő magyarságért.

Az erdélyi fiatal nemzedék egyik tagja szerint *„a néptáplálkozással is baj van... népünkön és különösen a gyermekeken magunk is láthatjuk.”* Az erdélyi magyarság jobbja előtt a feladatok mérhetetlenek. Egyszerre kellene népüket *magyarságában* megtartani és *szociálisan megerősíteni.* Mindezt kisebbségi sorban ugyanakkor, mikor a román sovinizmus egyre nagyobb erőre kap. Közben pedig az ottani magyar társadalmat még mindig ellentétek tagolják, széthúzások rontják.

Talponmaradt, — mint a magyar történelem nehéz ideiben mindig: a fiatal értelmiség,

a szűk elit, írók, tudósok. Ők látják a helyzetet s dolgoznak lázasan. Nagyszerű folyóiratuk, a *Hitel*, időről időre pontos nagy tanulmányokkal mérli fel az erdélyi helyzetet és teendőket. (Itt közlöm a címét azzal a felszólítással, hogy aki pontosat akar tudni az erdélyi magyarságról, fizessen elő rá, haladék nélkül, mert ez majdnemhogy kötelesség. Kádóhivatal: Cluj Str. Kogalniceanu 7.) Megindítják az erdélyi társadalomkutatást, részben magyar, részben román minták után. Könyvsorozatokat terveznek, mely pontos helyzetképet ad majd Erdély vidékeiről. Az első kötet a *Székelyföldről* egyik legjobb fiatal tehetségük Bözödi György tollából már meg is jelent. A címe: *„Székely bánja.”* Tizenhét fiatal er-

délyi író adta össze a pénzt kiadásához.

Pontos terveket készítenek egészségpolitikáról, népnevelésről és megrendezik a Vasarhelyi Találkozót,

mely Erdély háborúutáni történetének a Szépművés Céh megalapítása mellett a legjelentősebb magyar eseménye. Mégis alig valaki tud róluink s a magyar társadalom roviniatasa e téren merhetetlen. Tett-e valamit értük? *Legtöbb annyit, hogy éraek-lődik, s megérteti velük, hogy is merjük őket, szeretjük őket? Nem tudok róla, hogy a sokat ágáló és keveset cselekvő „hazafiak” mozgalmat indítottak volna Erdély mai helyzetének megismerése, vagy kulturális intézményeik támogatása, vagy akár csak lapjaik élterjesztése érdekében.* Nem tudok róla, hogy Székfű Gyula folyóiratát leszámítva, néhány lap kivételével, bárhol is állandóan foglalkoztak volna velük... Ezzel szemben: ők keserűen felpanaszolják, hogy lenn volt egy szélsőjobboldali publicistánk, őt azonban jobban érdekelte a vasgárda, mint a magyarok kisebbségi küzdelmei. (Mert jobban érdekelte a jobboldal ha román is, mint a kisebbség, ha magyar is.) Felpanaszolhatják, hogy: itt illetékes helyen megkérdezték: miért fogadta oly támadóan a hazai kormány sajtó a vásarhelyi találkozó híret s ez volt a válasz: *„mert a baloldali sajtó dicsérte...”* (Mit érezhet az erdélyi magyar, hallván, hogy küzdelmüknek egyik legfontosabb átlomását nálunk aszerint ítélik meg, hogy melyik pesti lap dicsérte?) Elmondhatják, ha egy diktatúra nem németformájú, mint Gogé, vagy nem misztikus és háborzongatóan érdekes, mint a vasgárdáé, csak ép-



megöl minden rovar!

pen számukra veszélyes — nálunk hallgatnak róla. Valóban elmondhatják, kevés embert találnak e hazában, aki az ottani eseményeket nem az ő itteni félelmei, vagy reményei szempontjából, hanem az erdélyi magyar kisebbség ez esetben egyedül érvényes szempontjából ítéli meg. Ha hallgatom keserű szavaikat, vagy olvasom leveleiket, a legjobbakét és maradék nélkül magyarokét, néha azt kell hinnem, hogy ha némely itthoniakon állna, csakugyan nagyon közeljutnánk

Erdély lélekben való elidegenítéséhez.

De szerencsére nem ez itthoniakon áll! Egy este együtt voltam pár kitűnő fiatal erdélyivel. Finnországból jöttek, Budapesten voltunk és Erdélybe mentek. Kell-e több ok a szorongásra ennél? Késő estig tartott a vita s egy pillanatra se volt derűs vagy megnyugtató. De éjfél felé esend lett s egy fiatal költő énekelni kezdett. Régi székely dalokat mondott maga elé. *„Felszántam a császári udvarát, beléretem hazám búbáját”* — énekelte. *„Még mindig ez a nóta, — ma is”* — mondotta valaki esőndesen. És tudtuk mindnyájan: amíg ezek a nóta vannak s amíg vannak, akik tudják és értik őket, bármit tegyenek az ellenfelek és bármit ne tegyenek győngye magyarok, még nem végzetes a baj, mert

nép, zene, irás, őrzik Erdélyt magyarnak s magyaroknak!

Éjfélkor indult a vonatjuk Kolozsvár felé...

— A világháború hőseit ünnepelte vasárnap Székelyföldről. Székelyföldről jelentő: Vasárnap délelőtt zászólódszbe öltözött az ősi koronázó város; a székesfehérvári volt 17-es honvéd gyalogezred tartotta ezrednapját és a hadirokkantak zászólódszentelő díszközgyűlését. A városháza feldíszített tanácstermében. Loskay István, a HONSZ országos társelnöke mondott beszédet, a Városháza terén felállított oltár előtt Sándy plébános, a 17-esek volt tábori papja celebrált tábori misét. Részt vett az ünnepélyen Hóman Bálint volt miniszter, Székelyföldről képviselője és a felesége, aki a zászóló anyaságát vállalta valamint József főherceg, aki zászólódszentelő beszédet mondott: — Huszonhárom éve lesz néhány nap múlva, hogy dalolva indultak a 17-esek hazánk védelmére. *Gránóttázbán ronggá tépelt zászólóval tértek vissza és ti rokkant bajtársak, egészségeteket, testi épségeket hoztatok áldozatul... A zászólódszentelési ünnepség után a Zichy-ligetben folyt le a 17-esek ezredünnepe, melyen Tóth Béla tábornok üdvözölte József királyi herceget. Utána lakoma volt a Magyar Király Éttermében.*

— Érdekes amerikai örökséget kapott három egri intézmény. Egerből jelentő: Amerikai végrendelet érkezett az egri járásbírószághoz. Fischer Jakab egri származású magyar gyáros tavaly meghalt és vagyona tekintélyes részeit egri intézményekre hagyta. Öt ezer dollárt örökölt az egri Ciszterciagimnázium, amelynek Fischer ötven évvel ezelőtt tanulója volt. Az egri Szent Vince Nővérek kórháza 7500 dollárt, a zsidókórház és az egri izr. hitközség együttesen 7500 dollárt kapott. Érdekes, hogy Zsidókórház ma már Egerben nines, mióta Fischer Jakab utójára ottjárt, megszűnt. A végrendeletet most olvasták fel az egri járásbírószágon az érdekeltek előtt.

— Colijn holland miniszterelnök résztvesz a debreceni kollégium 400 éves jubileumán. Debrecenből jelentő: Eddig már több mint háromszáz külföldi egyetem és tudományos intézet jelentette be, hogy kiküldöttel képviselteti magát a debreceni ősi református kollégium fennállásának négyévszázados jubileumi ünnepségein. Az október elején tartandó ünnepségeken nemesak Európából, hanem Amerikából, Ázsiából és Afrikából is érkeznek kiküldöttek. A külföldi egyetemek rokonszenvűk és együttérzésekkel jelöl egymásután küldik a szebbnél-szebb ajándékokat, amelyek közül kimagaslók Skócia egyik legregőbb egyetemének, a st. andrewsi egyetemnek gyönyörűen kiállított művészies latinnyelvű oklevele. A diploma Margarétára, a skótok királyjére hivatkozik, aki *„kegyessége miatt örök emlékezetben marad a skótknál, ama keresztényi szeretete folytán, amelyet a magyarok István királyának udvarában oly királylág gyakoroltak.”* Az érdekes külföldi látogatók sorában lesz Colijn holland miniszterelnök, akjt a kollégium tiszteletbeli doktorrá avat. Colijnnal együtt 500 presbiter érkezik Hollandiából.

— A vasárnap rendőri krónikája. Szarajlin Vukosin szabómester az Aréna úton heresóval megmérgezte magát. — Trubács Erzsébet, 19 éves varrónő, aki a Bécsi út 46. házban lakik, szombaton éjszaka az Angolparkban varrótűt nyelt, majd nagy-mennyiségű aszpirinnel öngyilkosságot kísérelt meg. — Hartmann Teréz takarító-nő Lőportár uca 10. lakásán lúgkővet ivott. — Kovács József kocsis vasárnapra virradó hajnalban hazaigyekezett Uteg uca 8. lakására. A ház előtt ismeretlen tettesek megtámadták és összeszurkálták. — Kósa István közművesség 52 éves feleségét a Dob uca 32 ház lépcsőházában ismeretlen tettesek megtámadták és késéssel megsebesítették.

— Pálffy szegedi polgármester táviratban tiltakozott a margitszigeti szabadtéri előadások megnoassaobitása ellen. Szegedről jelentő: A Reggel tudósítója: *„A margitszigeti szabadtéri színpad és a szegedi szabadtéri játékok között még aprilisban megállapodás jött létre, amelynek értelmében a margitszigeti előadások nem keresztezhetik a szegedi színjátékot.* Annak idején a kereskedelmi miniszteriumban Bessenyey Zénó, a Közmunkatanács elnöke és Pálffy József szegedi polgármester tárgyalták le ezt a megegvezést. Most olyan hírek terjedtek el Szegeden, hogy a margitszigeti szabadtéri színpad meg akarja hosszabbítani a Szentivánéji álom előadásait a szegedi ünnepi hetek idejére is. Pálffy szegedi polgármester ezért tiltakozó táviratot intézett Bessenyey Zénóhoz és hivatkozott a tavaszi megállapodásra és azokra a súlyos áldozatokra, amiket Szeged évek óta vállalt a nagy kulturális megmozdulás érdekében. Megvan a remény arra, hogy a kérdést békésen és kielégítően oldják meg.

— Házasság. Rajna Alfréd tállyai szőlőbirtokos és neje leánya, Erzsé e hó 14-én házasságot kötött Polgár Józseffel, Polgár Hugó és neje fiával. — Bánó Vera, Bánó Jenő sportújságíró leánya házasságot kötött Carl Wohmannal Luzernben.

— Öngyilkos lett Kiskunfélegyházán egy budapesti ingatlaniroda tulajdonosa. Kiskunfélegyházáról jelentő: A Reggel tudósítója: Vasárnap reggel Kiskunfélegyházán egyik terén, a bokrok között eszméletlen, véres férfit találtak. Kórházba vitték, ahol megállapították, hogy Maár Istvánnak hívják, budapesti ingatlaniroda tulajdonosa. Öngyilkosságai szándékkal átvágta az ereit. Maár szombaton érkezett Kiskunfélegyházára, ott töltött egy éjszakát és másnap hajnalban követte el az öngyilkosságát. Néhány percre magához tért a kórházban s elmondta, hogy szerelmi bánatban akart meghalni.

— A betörők eldorádója a nyár, az üresen hagyott lakás. Ha nyugodtan akarja szabadságát élvezni, biztosítsa lakását betöréses lopás ellen!

Az Európászerte ismert **KISPESTI**

## „Gödör halásztanya”

stílusos új helyisége minden tekintetben bevaltotta a hozzáfűzött reményeket. Telefon a régi 147-150.

**Kispest, Petőfi tér 6.**  
Villamosmegálló, mint eddig.

Nagyrabesült vendéget megisztelő látogatását várja

**Pap József**  
a szákanéköli pontytelek feltalálója.

**Dreher SZIVOKÉN** ÜDÍTŐ OSTYA GYÜMÖLCSÖK KEVERÉK ZAMATÁVAL

# A REGGEL KÖZGAZDASÁGA

## Peronoszpóra-katasztrófa az egri borvidéken

A kiscgazdák szőlője 80–90 százalékosan elpusztult

Eger, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefon-jelentése.) Gondterhelt arccal járnak most a gazdák az egri határban. Naponta többször is kimennek a szőlőkbe és egyre kevesebb reménnyel térnek haza.

A gyümölcsfák termését még a tavasszal elpusztította a fagy, a borvidék gazdái a szépen fejlődő szőlőtől vártak kárpótlást. A bizakodásba azonban

beleszólt a peronoszpóra

és tönkretette csaknem az egész termést. Egerben és a környékén vannak szőlők, ahol

az idén nem lesz szüret...

Braun Károly egri polgármester,

maga is a város egyik legelső bortermelője, meggyeszte neves szakember, ezt mondta a szőlőket ért új csapásról A Reggel-nek:

— Eger egyik fő bevétele tavasszal a cseresznyetermés.

Tavaly

9987 kiló volt a cseresznyeexportunk,

280 ezer pengő

értékben. Ezzel szemben

az idén

mindössze 2903 kilót tudunk kivinni és csak

184 ezer pengőt

kaptunk. Majdnem százezer pengő tehát az egri termelők vesztesége. A korai cseresznyefajtákat teljesen elpusztította a fagy és így a gazdák éppen a legjobban értékesíthető primőr fajták jövedelmétől estek el.

— Kárpótlást a szőlőtől remélhettünk, — folytatta a polgármester —

példátlannul szép és gazdag termést ígérték a tőkék.

Az enyhe és csapadékos időjárás következtében azonban szokatlanul erős mértékben lépett fel a peronoszpóra. Nemcsak levél-, hanem fűrtperonoszpóra is pusztít és

helyenként máris 80 százalékos károkat okoz a szőlőkben.

Szerencsére nem mindenütt egyformán jelentkezik a kártevő és a megfigyelések szerint 10–15 százaléknál kezdődik a kár és területenként változik egészen 80–90 százalékosra. A gazdákat igen súlyosan érinti a peronoszpórajárvány, mert

veszteségük most már katasztrófális méreteket ölt.

Vitéz Lomjapataky Béla, az egri

kerület szőlészeti és borászati felügyelője,

a következőképpen ismertette a helyzetet:

— Ez az év általában peronoszpórással jellemezhető, szemben a múlt esztendővel, amelyekben alig lehetett peronoszpórát látni.

Egész Heves megye szőlőterületén átlagban véve 25–30 százalékos eddig a kár.

Eger környékén 80–90 százalékra is felmegy! Elhanyagolt szőlőkben nagyobb gondozottakban kisebb a peronoszpóra pusztítása.

Különösen a kiscgazdák szőlőiben nagyobb a kár.

Eger környékén, ahol a kiscemberek szőlőiben 70–80–90 százalékos a pusztítás, a jobban kezelt uradalmi szőlőkben csak 10–15 százalék a kár. Természetes, hogy éppen a szegényebb gazdák ezrei vannak reménytelen, itt-ott kétségbeesítő helyzetben.

## Évente 80.000 munkást fog nyaraltatni az Országos Szabadidő Intézet, a magyar Dopolavoro

(A Reggel tudósítójától.) Két igen fontos szociálpolitikai törvényjavaslaton dolgoznak az iparügyi minisztérium törvényelőkészítő osztályán. Mind a kettőt a parlament őszi ülésének kezdetén akarják beterjesztetni. Az egyik törvényjavaslat

a családi munkabér

rendszerének bevezetéséről szól, a másik pedig Magyarországon is meg akarja honosítani az

ipari munkások üdültetésének és munka utáni foglalkoztatásának

azt a rendszerét, amit Olaszországban a sokat emlegetett Dopolavoro intézményben, Németországban pedig Kraft durch Freude szervezetben valósítottak meg. A minisztériumban Kúdas Károly osztályfőnök vezetése alatt álló szociálpolitikai ügyosztályban Raggambi-Fluck András fiatal magyar szociálpolitikus már hosszú idő óta foglalkozik a szabadidő kérdésével. Legutóbb hivatalos küldetésben részt vett a Rómában rendezett »Munka és Öröm« című világkiállításán és tanulmányozta, hogyan oldották meg a különböző országokban ezt a fontos szociális problémát.

A külföldi példákból azonban csak az elkerülhetetlenül szükségessé válik az a magyar szabadidő törvénybe, a kormányzat az egész törvényt a magyar viszonyoknak, a magyar lelkiállatoknak és temperamentumnak megfelelően, eredeti elgondolások szerint kívánja megoldani.

A törvénytervezet nagyjában már elkészült és lényege az, hogy az ipari munkásság rendszeres üdültetésének és szabadidőben való foglalkoztatását egy új intézmény, az

Országos Szabadidő Intézet

látná el. A fontosabb feladat a fizetéses szabadság alatti üdültetés megszervezése.

A magyar ipari munkásoknak több, mint hatvan százaléka ugyanis nem keres többet havi 80 pengőnél.

Ilyen kicsi keresetből pedig a fizetéses szabadság alatt sem telik üdülésre, különösen nem utazással egybekötött nyaralásra. A törvénynek tehát elsősorban arról kell gondoskodnia, hogy

a munkások nagy tömege számára megfelelő üdülőtelepeket

létesítsenek és a nyaraló munkások számára a lehető legolcsóbb ellátást biztosítsák. Az iparügyi minisztériumban azt tervezik, hogy az ország jólevegőjű, szép vidékein egyelőre

hat-nyolc üdülőtelepet

létesítsenek. Egy-egy üdülőtelep ötszázszemélyes lesz és húsz héten át egy-egy heti időtartamra tízezer munkást lehetne benne elhelyezni. Ez annyit jelent, hogy

évente nyolcvanezer munkás jutna nyaraláshoz.

Arra is gondolnak, hogy erdős, hegyes vidékeken vagy víz mellett a falvakban magánosoknál is elhelyezze az Országos Szabadidő Intézet munkásokat. A munkások számára az ilyen nyaralás nem kerülhet többé napi egy pengő ötven fillérnél. Aki még ezt sem tudja megfizetni, annak költségeit az Országos Szabadidő Intézet viseli. Az intézet másik nagy működési területe:

a munka utáni szabadidőnek kulturális és szórakoztató programmal való kitöltése.

E célra különböző szervezeteket vesznek majd igénybe, de egyelőre csak arról van szó, hogy csupán az önként jelentkező munkásokat szervezik be ebbe a szabadidő mozgalomba. E kétségtelenül szociális jellegű intézmény, sajnos, csak az ipari munkásság nyaralásáról és szórakozásáról, szellemi továbbképzéséről fog gondoskodni, pedig kívánatos volna, hogy

a mezőgazdasági munkásság még mostohább sorsú rétegeire is

kiterjesszük a szociális gondoskodásnak e formáját.

× A Phoenix biztosított felei kaphatnak már kölcsönt kötvényekre. A válságba jutott Phoenix Életbiztosító ügyeinek rendezése sikerrel járt. Bár a Phoenix kötelezettségeit átvevő »Unitas« kölcsönfolyósítási kötelezettségét rendeltéleg a jövő év végéig felfüggesztették, készpénzkészletei lehetővé teszik azt, hogy minden mellányos kölcsönigényt máris kielégítsen. Egyes ügynők a feleknek díjazás ellenében kölcsön kieszközlését helyezik kilátásba. Az Unitas a felek ily formában való károsodását olyképp óhajtja elkerülni, hogy biztosítottakkal csak közvetlenül tárgyal és minden közbenjárót elutasít.

× Az Országos Földhitelintézet igazgatósága a vezérigazgató helyettesítésével és teendői ellátásával dr. Demel Aladár vezérigazgatóhelyetteset bízta meg.

## Csak ért akarja a kereskedő:

Örvendtes jelenség, hogy azok a nagy külföldi cégek, amelyek eddig a volt Monarchia egész területére csak Bécsben tartottak fenn vezérképviseletet, most kezdenek a budapesti képviseletek felállításával foglalkozni, sőt esetleg a bécsi piacot is rajtuk keresztül ellátni. Ezek a bécsi képviseletek sok esetben egész Kelet-Európa területére is szóltak s ideköltözésük nemcsak a magyar piac ellátásának függetlenítését, hanem a tranzitkereskedelem részbeni ideterelését is jelentené; közvetítői hasznuk emelne a nemzeti jövedelmet. Nem elegendő azonban néhány cég esetleges elhatározását egyszerűen bevárni, hanem az illetékes köröknek szerves propagandával és megfelelő kedvezményekkel kellene elősegíteniük, hogy minél több számottevő külföldi cég kapjon kedvet itteni vezérképviselet felállítására. De a tranzitkereskedelemnek ez a kisebb része, amelynek csak a közvetítő személye kapcsolódik be, ismét időszzerűvé teszi a tranzitforgalom másik, nagyobb része ideterelésének kérdését is, amelynek már az áru is idejön — ideiglenesen — és nagy szerepet játszik a vámszabadraktárak, előjegyzési raktárak, vámhitelek stb. rendszere is. A szabadraktár engedélyezésének megkönnyítésével, az engedély érvényességének hosszabb időre való megállapításával, az ellenőrzés egyszerűsítésével, a vámhitelek kamatának eltörlésével, vagy legalábbis csökkentésével, áruazonosság helyett hasonlóság kikötésével, reexportációs fuvarkezelvényekkel, devizaönkompenzáció engedélyezésével s hasonló intézkedésekkel újból fel lehetne támasztani a magyar tranzitkereskedelmet s a külföldi árukért idejövőeknek sok olyan magyar árut is eladhatnánk, amelyekről egymagukban nem jönnek ide. Szent István évében nem elégedjünk meg a pusztán megemlékezéssel, hogy hazánk — mint a Kereskedelmi Kamara legutóbbi kiadványán megállapítja — már Szent István korában is gócpontja volt a délről északra és keletről nyugatra vezető kereskedelmi forgalomnak. Ne csak rátermettségünket ismerjük el, hanem teremtsük meg az alkalmat annak kifejtésére! Ha már mesterségesen beavalkozunk a gazdasági életbe, ne csak az ifjúságot irányítsuk, hanem a forrást is! Csak ezt akarja a kereskedő!

Nádor Jenő Gyula

× A Budapest Székesfőváros Községi Takarékpénztár rendkívüli közgyűlése elfogadta az igazgatóság javaslatait és elhatározta, hogy alaptőkéjét 10.800.000 P-ről 21.600.000 P-re emeli fel. Minden egy darab régi részvény alapján egy darab új részvény vehető át. Elővételi jog: szeptember 1-től szeptember hó 15-ig a takarékpénztár központi pénztáránál gyakorolható. A székesfőváros közönségének képviseletében Lamotte alpolgármester felszólalásában rámutatott arra, hogy a takarékpénztár éppen most töltötte be fennállása 10. évét. Elsősorban Reményi-Schneller pénzügyminiszterrel, a takarékpénztár első vezérigazgatójával, annak kiváló képességeiről, eredményekben gazdag működéséről emlékezett meg, majd meleg elismerő szavakkal Liptay Lajos, jelenlegi vezérigazgató elévülhetetlen érdemeit méltatta. Végül legteljesebb elismerését, köszönetét fejezte ki a takarékpénztár ügyvezetőségének, tisztviselői karának s osztatlan bizalmáról biztosította az intézet vezetőségét.

× Gazdasági Világ. Kármán Aladár magasnövű közgazdasági újságjának legutóbbi száma rácsfol a kánikulára: tartalma a legnagyobb gazdasági konjunktúrának felel meg. Foglalkozik az időszerű belföldi és külföldi gazdasági eseményekkel, cikkei, tanulmányai felölelik az összes szönyegen levő gazdasági kérdéseket. A beruházási program végrehajtása, a záloglevelek pengősítése, a devizagazdálkodás eredményei, a kilencnapos gazdaváltók, a Nemzeti Bank újabb intézkedései, a vidéki pénzügyintézetek beruházási hozzájárulása a főkérdések, amelyekre a Gazdasági Világ tanulmányokban világít rá. Dr. Klug Emil Adó-illetékek rovata ismerteti a vagyonadó és a beruházási hozzájárulás kérdéseit, sipeki Balás Károly egyetemi tanár az illetékvajaslathoz gazdasági kihatásaival foglalkozik.

## KEDVES MEGLEPETÉS

várja

## ABBAZIA-ban a RESIDENZ

regi törzsvendégserégét

## egy pompás új HALL

mely a modern interieur-művészet remeke

A Residenz másik újdonsága:

## fürdőszobás szobák!

Régi a remek konyha, külön speciális diétás osztállyal, a meleg tengeri fürdők minden emeleten, a balkónos és loggiás kényelmes szobák, a tengerparti pálmakert-terasz és a páratlan egyéni kiszolgálás

Kimerítő személyes információ egész nap: Erényi (Diana-patika), Károly körút 5. Telefon 131-619. Vidékieknek levélileg! Kérjen képes prospektust!

# Reggeli levél

## K. D. árnyéka egy dunaparti kastélyban

Visegrád, július 17.

Nagyokat ásít már az esthajnali csillag, álmosan hunyorog, aludni is tér nemsokára s elbújik a Szent Mihály hegyének fekete alkóvjában. A rengetegben vadgalambok nagybögője bög, a szigeti nádasban békák hegedülnek és egy férfihang csellója az eschenbachi Wolfram merengő dalát énekli, az esthajnali csillagról, melynek kósza fénye híven kísérgeti a vándort sötét erdei ösvényeken... A Duna ezüst tükreben a parti hegyek fekete árnyképe alszik, a víz fölött, a kastély terraszán, fenyők és tuja-fák között egy árnyék bolyong. Mintha kemény kéz ütött volna szíven, elakad a lélegzetem: magányos férfi megrázó jege-nyelvének tompán elém a sűrűből! Ó az, ő, valóban, aki visszatért e holdsütötte éjben, valahonnan a »Holtak Szigetének« böcklini ciprusai alól, ide, az utolsó szerelem búszínpadára. A halott költő árnyéka jár erre: K. D. Ebben a dunaparti kastélyban itta utoljára a kaszált fű részegítő illatát és itt szédült bele, ezen a terraszon, éppen ilyen holdvilágos éjszakán, haldokló testtel, Mors Imperator sötét bélyegével a homlokán, az utolsó szerelem beteges ábrándjába. Itt kezdődött ez a »Mondschein-szonáta«, itt, ahol ma is minden olyan, mint akkor: az öklersárga fal és az erdő wartburgi díszlete, a várrommal, amely mögül »szomjas« kíváncsisággal dugja ki kerek ezüst almaarcát a hold...

A kezében parázslék a könyv, amelyet szorongatok: a költő özvegyének műve, ez a megdöbbentő képmás a halott férfiről, a halhatatlan Arnyékról. Ez a kísérteties riport az ősi szerelemről... Akkor jöttek haza Stockholmból, a dagánat Kosztolányi Dezső nyén még nem volt nagyobb, mint a szilvماغ, az orvosok bölintottak, kénysszeredten mosolyogtak, kegyesen hazudtak, de ő maga, a költő már kimondta a szót: »rák... rák... rák... rák... Ez még nem jelent, hogy komolyan el is hitte! K. D.-nek gyerekkora óta szokása volt, hogy játszott a hatállal, emlegette, csalogatta, bújócskázott vele. Pedig talán senki sem félt úgy tőle, mint ő! Folyton orvosi könyveket bújt és kimondta magáról a diagnózist, kicsit megajtszva a nagy perccel, a komor pillanatot: »rák!« Mondogatta, egymásután sokszor, próbálta, izlette, a nyelve hegyén forgatta: rák... rák... A dalamat is, a ritmusát is, mert ez volt a szokása a szavak szerelmesének, édes honi nyelvünk bűvös hegedűsének.

És akkor látta meg itt, ezen a helyen, ahol most a könyvet szorongatom, Máriát, aki sápadt volt, mint a holdfény, kékszemű, sóvárgó, szomjas, rettegő és hamvaszóke firtjei úgy lobogtak a borzongó éji szellőben, mint a prerafaelita festők átszellemült képein a hegedülő angyaloké. Régi regényírók könyveiben, leprélt rózsa-levelek alatt találunk ilyen hősnyeket, a nyolcvanas évekből. Az apját, még kislány korában, a Dunából fogták ki egy hajnalon. Maig sem tudják: öngyilkos lett-e vagy megölték? Izzón megfeszült ezüst húr volt ez a finom és nem boldog fiatal asszony, holdsütötte húr, amely egy boldogtalan lélek Loreley-dalát énekelte a Duna partján, amíg egyszer csak jött a hajós, a

költő, akinek sajkája akkor már az Acheron felé tartott, az elmúlásba. Bódultan nekivezette a esónakot a sziklának, hogy zúzódom össze rajta. A »Szegény kisgyermek panaszaiknak« örök-gyermeki poétája, akinek a lelke olyan sokrétű, olyan félelmeles, olyan zsúfoltan gazdag is, mint a gyermekeké, a mindent-megértő, mindent-megbocsátó kitres vállán sirta el a szerelem keserveit: »Jaj Manyikám, Manyikám, Manyikám, jaj!« Ott gügyögött, szípozott a felesége vállán »szegény kisgyermek«, ott panaszkodott és ezt jajongta: »Jaj Manyikám, én feleségül veszem őt...« Az asszony, aki huszonöt évig élt a költő mellett, ápolta, dédelgette, kiszolgált, rabja volt, az életet adta oda neki, könny nélkül, nyugodtan, mintha ez a világ legtermészetesebb fordulata volna és bölcsen, mint aki jól ismeri az ő fantasztika kisfiát, így felelt: »Jó, hát feleségül veszed...« És erre bekövetkezett a reakció: »Én nem tudnék nélküled élni, Manyikám!« Hogy is képzeled, hogy nélküled tudnék élni?«

Mindez nem volt ilyen egyszerű, ahogyan én elmondom, nem volt ilyen rövid, ilyen mondatokba foglalható. A carcinoma a költő lelki szervezetét is megduzzasztotta, túltelítette, lázzal fűtötte és széjjelrombolta. Az asszony, aki most könyvet írt az uráról, őszintén elbeszéli e hónapok történetét. Száraz, égzakt tárgyilagossággal beszél és amikor a saját személyéről kellene szólnia, hűvös tartózkodással. De hiába olyan tartózkodó, mégis beszédesen néz ránk élete, vértanúsága, amely őt egy lángész mellé rendelte, büszke önfeláldozásra. A könyv, egy nyugtalan és nyugtalanító lángész arcképe, minden miliónyi részletével sem tud választ adni arra, amire maga az író, a feleség sem tud választ adni, még ez az asszony sem, aki egy-est, egy-letek volt vele, aki felesége, kedvese, anyja, nővére, barátja volt: ki volt ő? Ki volt ez az »északfok, titok, idegenség?« Ez a K. D., akinek a külsőjében is volt valami a bohócból, — ahogyan asszonya írja — titokzatos csepürágó, aki emlékeztetett Wattleau képére, arra, amelynek ez a címe: »Gilles, a bohóc«. Ennek a Gilles bohócnak arckifejezését tükör előtt is próbál-gatta, hogy pontosabb legyen »Világnézetet« jelentett ez a fintorgó arc, Esti Kornél ki nem mondott véleményét az életről és a dolgokról: »Jaj, a költő gyomrába kóc, ő is beteg és torz bohóc...« Ez a szegény beteg gyermek, ez a torz bohóc szól hozzánk olykor a diák-Kosztolányi Dezső naplójából is, ez a tükör előtt gyakorolt Gilles-maszk néz ránk a leveleiből, amelyeket Babits Mihályhoz és Juhász Gyulához írt. Már az ifjú diák is úgy szólt bennük, mint a XVII. század klasszikus levélírói, akik a leveleiket nem barátaikhoz, hanem —

az utókorhoz intézték. A művész örök Janus-arca, örökké változhatatlan és kiegyenlíthetetlen kettősége bámul zavart mosollyal K. D. betűkbe rótt arcképéről. Valaha, régen, ifjúkori irásomban töprengtem ezen a soha meg nem oldható dilemmán: minden alkotó-művész örök dilemmáján. A költő, lelki alkátánál fogva, exhibicionista, aki minden áron meg akarja mutatni magát. De férfi is, talán éppen arisztokrata, mint K. D., akinek a göggye irtózik attól, hogy fájdalmas lelki titkainak »salva guardia«-ját megsértse az olvasó kíváncsisága, tolkodása, hogy kimérje önmagát: legkínzóbb testi-lelki nyomorúságait pénzért eladja az olvasónak. Ez a kettős ember, ez a két engesztelhetetlen ellenség verekszik minden művészen és ez teszi oly szőrevényessé az egyéniségét.

Amint olvasom itt a holdvilágon, utolsó szerelmének tragikus színpadán, a dunaparti kastély vízi terraszán, a kis cédulákat, amelyeket haldoklásában írt kusza krikszkrakszokkal, egymás nyomában tántorgó, egymásra tornyosuló gondolatok lázas szorongásában, megint eszembe jut: Gilles, a bohóc. »Szerepnék megdöglenni mennél hamarabb. Őszintén, nincs segítség? Mi van ebédre?« Majd: »Írd meg ezt Manyikám, írd majd meg, hogy mennyit szenvedek.« »Meghalok: Kosztolányi Dezső.« Reszket a kezében a könyv, az ég felé nézek és a csillagokat kérdezem, az ő szavával: »Egy ember ennyit szenvedhet?« »Az almát jól higítsátok fel, kitüntettek a Nagy Elefánt-renddel.« Mikor a gézt cserélik a nyakán, ezt írja rá a cédulára: »Géz-

## SZEGED A SZABADTÉRI JÁTÉKOK VÁROSA

csókom.« Lehetetlen az özvegy könyvének erről a velőket gyöttrő, erről a téboljító részéről képet adni! A haldokló össze-vissza szavait, gyötrelmeit, lázait, rémületeit kifejező kis cédulákról... »Fogok-e én még mosolyogni?« Tükört kér, hosszan nézi magát. Eszembe jut a Goncourtok mesterműve: a »Julie Faustin«. Az imádott férfi irtóztató kínok között haldoklik: tetanusza van. És Julie, a színésznő, aki öröközve borul rá, aki talán utána fog halni, egyszerre csak elfelejti a fájdalmát, az arca, a szeme feszült figyelmet áru el: haldokló ura fintorait figyeli, mert még sohasem látott tetanuszos beteget és ezek a fintorok, lám... milyen érdekesek... ezt utána is lehetne csinálni... így ni!... hiszen elvégre színésznő! Csak hogy itt szegény K. D. maga haldoklik, személyesen és ő maga egyben Julie Faustin is, az örök művész, aki mindhalálig az...

A hold fénye halaványodik, a csillagok behunyják a szemüket, valahol a kakas kiált. Oszlának az árnyak. Virrad. Kezemből szorongatom a könyvet: »Kosztolányi Dezsőné.« És hosszan, elgondolkozva nézek a halott költő továbbtűnő árnya után. Balassa Imre

## A Reggel olvasta...

### Németh László: Berzsenyi

Németh László a magyar irodalomnak, sőt az egész szellemi életnek egyik legértékesebb és legérdekesebb alakja. Hatása felmérhetetlen iróársaira s az ifjúságra! Eppen tömörsége, ereje, mondanivalóinak súlya és újdonsága okozza, hogy a nagy-közönség még nem fedezte fel érdeme szerinti. Regényei és drámája után visszatért első és legsajátabb műfajához, a nagy tanulmányhoz. Németh megmutatja, hogy Berzsenyi Széchenyire és Petőfihez hasonló nagy tanító-mestere nemzetségünknek. Stílusa csupa meglepő és új hasonlat, eredeti kép, ötlet, anélkül, hogy újdonsághajhászó volna. A »Berzsenyi« fontos könyve nemcsak a magyar irodalomismeretnek, hanem a magyar önismeretnek is!

### Sziemai Rezső: Egy asszony élete

Vergődő, megkínzott női lélek röntgenfelvétele ez a regény, amely bámulatos lelkiismeretességgel tárja elénk egy asszony életét ledűnyágától, örömtelen házasságán át, megrendítő elmúlásáig. Sziemai, aki néhány bravúros színdarabbal, majd útleírással és verssel tűnt fel, ezzel a derék és érdemes művével írói tehetségének merőben új és értékes dokumentumát adja. Kegyetlenül őszinte könyv; korunkban szokatlanul elmélyedő; céljaiban, hatásában, emberábrázolásában a jó francia emlékeztet. Bizonyára nagy, egykötterző, elérzékenyült olvasóközönsége lesz.

(Halász Gyula: Édes anyanyelvünk. Hangban, tartalomában merőben új ez a könyv! A maga eredeti, egyéni módján mutat rá a nyelvünkbe beférkőzött tömördek félszeregre, pongyolaságra, az idegen észjárásból eredő mondatfűzés terjedtségére. Halász Gyulának megvan az a ritka adománya, hogy fölüenyesség és bántó él nélkül, mulattatva oktat, de enyelgő szavából, könnyed hangjából is kicseng anyanyelvünk féltő szeretete...

\* Nótaszüret a Margitszigeten. A szigeten, a Duna közepén, a lombok dús terhe alatt roskadozó fák tündéri képrámájában nótát szüretelnek most: a magyar dal bűbajos ünnepeit ülik. Babay József, ez az ízes, minden véreseppjében magyar író rajzolta körül a bánatos, majd csintalanokodó, melabús, majd patogó magyar nóták népi kincsét, a maga meseképzetének felséges képeivel. Ő írta ezt a »Nótaszüretet«, amely a benne megszólaló ének kifogyhatatlan költészetét teszi roskadóvá a fényekben lángragyuló margitszigeti fákat, mintha csak óriási bíborvenyigék volnának, melyeken a magyar dal méztől duzzadó szőlőfürtjei virulnak... Both rendező segített hozzá, hogy a hangulat teljes legyen, Palló és Nagy Izabella éneklék szívbéli kedvességgel a nótákat, az éj királynőjét Bornemissza Éva játssza igen szépen, Mészvirág tündért pedig az aranyos Olty Magda. A zenei összeállítás izléses műve Kubányi György, de nem szabad megfeledkeznünk Rácz Béláról, a primásról sem, akinek a vezetésével száz cigány hegedűjén sírnak és nájongnak a szívünk-ből nőtt és szívünkbe találó magyar nóták.

## Ne vezesse Önt

a megszokottság, ne gondolja Ön, hogy egy újszerű készítmény nem lehet előnyösebb, jobb, mint amit Ön eddig ismert. Borotválkozzék Ön, szappan és ecset nélkül a Hezolute-Rapid arcápoló gyorsborotváló krémmel és tapasztalni fogja, hogy egy perc alatt a legérzékenyebb arcbőrt is simára borotválhatja s eltűnik az arcbőr száraz felkapartsága, nem pattan fel és nem ég az arcbőre, sőt állandó használatnál az arcbőr bársonyosan sima és üde lesz. — Próbádoboz 24 fillér és ezt is visszatértem azután eredeti csomagolás vásárlásánál. Eredeti csomagolások: nagy tubus 88 fillér, nagy doboz P 1.50. Kapható minden szaküzletben és Dr. HOLCZER vegyész Illatszertárában, VI. ker., Teréz körút 8.

## Margitszigeti Színpad

A rendkívüli érdeklődésre való tekintettel: július 22, 23, 24, 29, 30, 31-én este 1/29 órai kezdettel

## Szentivánéji álom

# A REGGELSPORTJA

## Olimpiász vagy ágyú?

Irra: Pataky Károly

Sohasem fogom elfelejteni azt a szívszorítóan szép percet, a legutolsó Olimpiáson, a berlini stadionban százezer ember visszafojtott lélekzete kísérte fel a győzelmi dobogóra Sont, a marathoni futás győztesét és Nant, a harmadik helyezettet. A két japán a díszpály felé nézett, a következő pillanatban felhangzott a mélabus japán himnusz és a győzelmi árcoera lassan kúszott fel a felkelő nap országának lobogója. Son és Nan oldalra fordultak ekkor és mélyszélesen alázattal meghajtott fejével, összecsukszott térddel, szinte leborulva hallgatták a himnuszukat. Ne csodálgassuk a győztes és a második helyezettet, hanem a tribün összes japánjai könnyeztek... Akkor mondtam a mellettem álló könnyeláradtszerű japán újságíró, hogy ők milyen mélyszélesen átérzik, ha a nemes sportvetélkedésben dicsőséget tudnak szerezni hazájuknak.

Elbeszélgettem a japán kollégával, aki azt mesélte, hogy a tokiói Olimpiáson nemzeti ügynek tekintik és a berlini játékokhoz hasonló nagyszabású eseménnyel akarják hazájuk becsületét szolgálni.

Akkor még annak nem is volt jelentősége, amit ehhez hozzáfűzött a japán újságíró: hogy hazájában két párt van: Olimpiász és háborús párt. Azóta a mosolyogva kiejtett szónak megnőtt a jelentősége. A béke hívei az Olimpiász érdekében dolgoznak, a

háború-pártiak pedig igyekeznek a sport ügyét elgáncsolni. A sport el-lenségei azt mondják, hogy stadion helyett erődítményeket kell építeni, uszodák helyett ágyúkra lesz szükség. Ők szívesebben hallják labdatag-tóság helyett a gépfegyverek kattanását...

Két évvel a berlini Olimpiász után Japánban abbahagyták a sportintézmények létesítését, félbemaradt a stadion építése is, mert nem jut pénz Olimpiászra. Minden gent a háborúra mozgósítanak! Számúzik Japánból a béke jelképét az Olimpiász, amelyet Coubertin báró azért hívott össze annak idején, hogy a világ ifjúsága háború helyett a sport porondján találkozzon. Azt mondtotta Coubertin báró, akinek kihűlt szívéből ott őrzik Görögországban, Olympia városában: »Az olimpiai játékok lényege nem győzelem, hanem részvétel. Célja: nem küzdelem, hanem lovagiasság...«

Ezért az Olimpiászért sokat harcolt Japán. Amikor arról volt szó, hogy Tokio vagy Helsinki kapja az első-séget, Tokio csak pár szavazattal győzött. Japán mellett az volt az érv, hogy ők minden Olimpiáson nagy csapatokkal vettek részt és Coubertin elvei szerint a legsportszerűbben szerepeltek.

Az Olimpiáson tíz másodperc alatt győzni lehet. Az ágyú ugyanennyi idő alatt embereket pusztít el. De az olimpiai eszme elpusztíthatatlan!

## „OLIMPIAI ADÓT” vetettek ki a sörré és cigarettára Finnországban

A finn miniszterelnök és kultuszminiszter  
az olimpiai előkészületekről

Tallin, július 17.

A. K. Cajander miniszterelnök

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Amikor eljöttünk Helsinkiből, a finn sportkörök már tudták, hogy Tokio nem rendezi meg az Olimpiázt és hivatalosan is lemond az olimpiai játékokról. A fejlett sportkultúrájú Finnországban általános örömet keltett ez a hír. Kiderült, hogy

titokban már régóta abban reménykedtek, hogy Tokio nem tudja megrendezni az Olimpiázt.

és mégis Helsinkire kerül a sor. Ezt mutatja az is, hogy a finnek már évek óta »fegyverrel a kézben« készülődnének az Olimpiászra. Különböző

adókat vetettek a sörré, a cigarettára,

állami és társadalmi úton hozták össze a pénzt, amiből felépítették a hatvan ezer néző számára készült modern stadiont, a tízezer néző befogadó sportcsarnokot és a hatezer személyes uszodát.

A kicsi Finnország pompás modern sportintézményeivel máris felkészülve várja a világ ifjúságát.

Helsinkiből Tallinba érkezve, megkaptuk a legfrissebb finnországi lapokat, amely már mint befejezett tényről könyvelik el, hogy 1940-ben Helsinkiben lesz az Olimpiász.

ügy nyilatkozott az egyik újságnak, hogy a közeli napokban.

a finn parlament elé terjeszti az ügyet

és ismerte az olimpiai eszme iránti lelkesedést, a képviselőház meg fogja szavazni az olimpiai játékokhoz szükséges összeget.

Nyilatkozott Uuno Hannula kultuszminiszter is, aki kijelentette, hogy a hátralevő időtelegendőnek tartja az olimpiai játékok megszervezésére.

Néhány napon belül kinevezik a rendezőbizottság tagjait, akik azonnal érintkezésbe lépnek a külföldi olimpiai bizottságokkal. A kultuszminiszter annak a reményének adott kifejezést, hogy a finn nemzet olimpiai hűségét a sportvilág azzal hálálja meg, hogy elküldi legjobbjait Helsinkibe. Hannula miniszter rámutatott arra, hogy Finnországban

az elszállásolás kérdése lesz a legnehezebb

és éppen ezért nemcsak olimpiai falut építenek a versenyzők számára, hanem

táborokat létesítenek a Helsinkibe érkező külföldiek részére.

Csaplár András

## »Ha a sztárok nem térnek jobb belátásra, felfrissíti csapatát a Hungária«

Fodor Henrik dr. nyilatkozata az átszervezésről

(A Reggel tudósítójától.) A Reggel legutóbb pontos és megbízható adatok alapján foglalkozott azokkal az eseményekkel, amelyek a Hungáriában történtek. Az egyetemes magyar futball-sport szempontjából ugyanis egyáltalán nem közömbös, hogy a vezető szerepre hivatott Hungária milyen együttest állít ki a porondra. Az ügy végleges tisztázása végett felkerestük

Fodor Henrik dr.-t,

a magyar labdarúgás régi szakemberét, a Hungária egyik vezetőjét és megkértük, tárja fel őszintén a Reggelnek, mi a helyzet a Hungáriában.

— Kétségtelen, — kezdte nyilatkozatát Fodor dr. — hogy a játékosok körében a szezon befejeztével mozgolódás támadt. Ennek azonban nem tulajdonított nagybő jelentőséget. A csapat tagjai jelenleg szabadságon vannak, távol a vezetőktől és így könnyebben követnek el megfontolatlan lépéseket. A Hungária vezetősége erélyesen rendet teremt és ha ezek után is akadna valaki, aki szembehelyezkedne a szabályokkal, az viselje majd a következményeket. Biztos vagyok azonban abban, hogy a szezon kezdetére a felmerülő kérdéseket el tudjuk intézni és valamennyi játékosunk ott lesz a csatásorban.

A »játékosproblémákra« vonatkozólag Fodor Henrik dr. a következőket mondotta:

— Müller, a Hungária bécsi játékosa az idén valószínűleg elhagyozik körünkől. Ha mégis maradni akar, szívesen látjuk, de csak abban az esetben, ha több szívvel és lelkesedéssel játszik, mint a múltban. Ez az előfeltétele annak, hogy a sa-

patba kerüljön. Sas megfontolatlan akcióba kezdett. Hiszem, hogy józan belátásra fog jutni és nem teszi ki magát annak, hogy felfelé ívelő fiatal játékoskarrierje kettétörjön. Amennyiben mégsem írta alá a szerződést, a Hungária meg fogja találni a megfelelő helyettesét. Sas pedig kénytelen lesz futball nélkül kívánni azt a két esztendő, amíg ismét szabad játékos nem lesz. Dudás esete ugyanez. Számára súlyosbítja a helyzetet az, hogy helyére megvan a megfelelő helyettes.

Cseh Lászlóról ez a véleménye:

— Cseh rossz szelleme — Cseh rossz formáját jelenti. Ha nem megy neki a játék, akkor — elég helytelenül — mindig másokban keresi a hibát. Viszont, ha jó formában van, — mint az már többször bebizonyosodott — akkor ő az, aki jó példával jár elől.

A Hungária vezetője így fejezte be nyilatkozatát:

— A napokban hazaérkez Braun Csibi, az új tréner, aki a mögötte álló vezetőséggel, rendet, fegyelmet fog teremteni és lelkesedésre hangozza az együttes tagjait. A Hungáriában az elmúlt hetekben egész sereg, fiatal, tehetséges játékos jelentkezett felvételre és ezek közül néhányat máris szerződtettünk. (Turán, Kisutzy). Ez is bizonyítja, hogy a vezetőség abban az esetben, ha a »sztárok« nem térnek jobb belátásra, újonnan szerződtetett, de lelkes és kötelességtudó játékosokból álló csapatot állít augusztus 21-én starthoz.

Fodor Henrik dr. érdekes nyilatkozata tisztázta a helyzetet és a Hungária hatalmas táborát is megnyugtatta.

Lukács László

## Csik kikapott Fischertől Németország 10 pontkülönbséggel nyerte meg a német-magyar úszóviadalt

(A Reggel tudósítójától.) A német-magyar úszómérkőzés szombati gyászos napja után nagyon gyéren szállingózik a közönség vasárnap délután a margitszigeti versenyszabdába. Szombaton a németek minden úszószámot megnyertek és csak vízipólóink győztek 3:0 arányban, de

a rossz játék miatt nem volt benne köszönet.

Igy az első nap után »csak« 17:11 pontarányú vezetést szereztek a németek.

Öt óra előtt tíz perccel megszólt a megafon és hirdeti, hogy a hivatalos kezdés előtt, 200 méteres próbaverseny lesz. Nyolean indulnak, köztük Lengyel, Körsi, Zólyomi és az új csillag: a 16 éves Elmer. Elmer 1 p 04.2 mp-es idővel elsőnek fordul, de Lengyel nagyon szorongatja, sőt 150 méternél már elsőnek is fordul. A kis Elmer azonban az utolsó 30 méteren erősít és benyúlással győz a pompásan felnyomuló Kubinka ellen. Lengyelt Körsi is megelőzi az utolsó 10 méteren.

Elmer ideje 2 p 19.4 mp.

Kubinka ideje 2 p 20 mp. Körsi ideje 2 p 21 mp. Az első négy összejede 9 p 20.6 mp. Ez az eredmény 6 mp-cel jobb, mint a szombati válogatott ideje.

Az 1500 méteres gyorsúszással kezdődik, illetve folytatódik a német-magyar úszómérkőzés. A német Ahrendt és a magyar Gróf ugranak a vízbe. Gróftól senki nem várt jó eredményt a szombati bágyadt úszás után. A magyar fiú most pompásan úszik és hoszról hoszra növeli előnyét. 800 méternél már több mint fél uszoda-hossz az előnye. 1000 méternél 13 perc 8.2

mp a részdő, ami új országos rekord. Ahrendt ideje 13 perc 36 mp. Most már teljes uszodahossz Gróf előnye.

Amikor Gróf az utolsó hosszba fordul, felzúg a taps és a célbaütésig szüntelenül dübörög.

Ahrendtnak is kijár az udvarias taps, aki a célbaérkezés után előlul. Honfitársai húzzák ki a vízből.

Ujabb tapsorkán, amikor kihirdetik, hogy

Gróf ideje 20 p 2.2 mp, országos rekord!

Ahrendt ideje 20 p 53.8 mp.

A 200 méteres ifjúsági hölgy mellúszás következnek. Győz Felhős Magda (BSE) 3 p 21.6 mp idővel. 2. Salgó Lili (FTC) 3 p 26.8 mp. 3. Németh Vera (FTC) 3 p 35 mp. Versenyen kívül indult Szigeti Vargha Emőke és 3 p 14.6 mp idővel érkezett a célba.

Csik és Fischer áll a startkörre a 100 méteres gyorsúszásban.

Csik startol jobban és előbb is fordul, de onnan Fischer, mint a motor tőr előre. Csik előnye egy-kettőre elfogy és a közönség rémülten látja, hogy Fischer előnyt szerez. Csik hiába erőlködik,

legendás finlse már nem segít! Fischer előbb üt be a célba! Ideje 1 p 00.4 mp. Csik ideje 1 p 00.6 mp.

Csiknek olimpiai bajnoksága óta ez volt az első versége 100 méteren. 21:15-re vezetnek a németek.

A következő szám már nem hoz meg-  
lepetést, a német

Schlauch a 100 m hátúszásban fölényesen győzi le Erdélyit.

Idő: 1 p 08.8 mp. Erdélyi ideje 1 p 13 mp. Már 24:16 a pontarány.

200 méteres ifjúsági hölgy gyorsúszó-bajnokság következik. Borsos Edith (FTC) 3 p 03 mp idővel nyeri a bajnokságot, 2. Linhardt Gotta (FTC) 3 p 7.8 mp. 3. Czukor Kató (UTE) 3 p 9.4 mp. Versenyen kívül indult Acs Ilona, aki 2 p 40.6 mp-et és Harsányi Vera, aki 2 p 49.2 mp-et ért el.

#### A toronyugrásban

a németek részéről Weiss, magyar részről Hidvégi indul.

A német versenyző csak a legminimálisabb különbséggel nyeri a versenyt. Weiss 120.70 pontot, Hidvégi 120.59 pontot ért el. Hidvégi tehát mindössze 11 század ponttal kapott ki.

A német-magyar úszómérkőzés végeredménye 27:17 pontarányú német győzelemmel végződik.

Rendkívüli úszószámmal kezdődött az úszómérkőzés és rendkívüli úszószámmal fejeződik is be. A londoni Európa bajnokságok után Amerika és Európa válogatott úszói Berlinben fognak találkozni, hogy eldöntsék: az Óvilágé vagy az Újvilágé legyen-e az úszás hegemoniája. A százméteres mellúszásban a magyar Engell és a német Balket hívja a megafón a starthelyhez, hogy eldöntsék, ki legyen Európa válogatott Amerika ellen. A fiatal Engel nagyszerűen harcol — végig pillangózik — és benyúlással 1 p 11.6 mp

#### új országos rekorddal

legyőzi a németet. Balke ideje 1 p 11.8 mp.

#### Magyar B. válogatott—Német válogatott 2:2 (1:0)

Az úszómérkőzések után a magyar B válogatott csapat játszott vízipólómérkőzést Németország válogatottjaival. A mérkőzés 2:2 (1:0) arányban eldöntetlenül végződött. A magyar csapat így állott fel: Mezei — Tolnai, Molnár — Somóczy, Vágó II., Kistégthy, Kánási. A magyar fiatalok csapata nagyszerűen kezdte a mérkőzést. Kánási szerezte meg a vezetést. 1:0-ra vezetünk.

A második félidőben a 2. percben Vágó II. 1:0 gólt (2:0). Húsz másodperccel később Schutze szépít az eredményen (2:1). Tolnai lenyomja az egyik német játékos és ezért kiállítják. Néhány másodperccel később Molnár és Schutze összecsapnak, amiért mindkettőt kiállítja Derries belga játékos. A csonka magyar csapat hősiességgel védekezik, de az 5. percben Allerheiligennek mégis sikerül a kiegyenlítés (2:2). Sándor Pál

## SZIGETI

### Németország teniszbajnoka

Hamburg, július 17.

(A Reggel tudósítójától.) Zsúfolt nézőtér előtt a hamburgi teniszstadionon tartották meg Németország teniszbajnokságának döntő mérkőzését a magyar Szigeti és a francia Bestremcau között. A magyar bajnok 8:6, 6:8, 6:3, 6:3 arányban megverte a francia bajnokot és ezzel megszerezte a német bajnoki címet.

A férfipáros döntőjében a francia Petra—Lesueur győzött Metaxa—Henkel ellen 6:1, 6:4, 3:6, 6:0-ra.

A női egyes döntőjében a dán Dperling győzött az angol Lund ellen 6:1, 6:0.

A hivatalos lista nagy többséget kapott Miskolcon az Északmagyarországi Labdarúgó Alsóvezetőség közgyűlésén, amelyen megjelent Usetty Béla, Kenyeres Árpád és Nagy Marcel. Az ellenzéki akció kudarcra végződött. Elnök lett egyhangúlag Matyasovszky Kálmán, Czeisler László főtitkár és Kovács József a titkár.

Schmidt Józsefet az Országos Testnevelési Tanács és a Nemzeti Sport Úszoda igazgatóját a kormányzó a Nemzeti Sportuszoda vezetésében kifejtett érdemei elismeréséül kormányfőtanácsossá nevezte ki. Schmidt József igazgató egyik legjobb munkatársa Kelemen Kornél dr.-nak, az OTT elnökének.

## A Ferencváros a Középeurópai Kupa középdöntőbe jutott

# A magyar bajnokcsapat káprázatos játékkal másodszor is legyőzte a tehetséges Ripensiót

Ferencváros—Ripensia 4:1 (2:0)

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap délután három óra után jótékony felhőcsömmel bukkannak fel az égbolton. A Ferencváros és a Ripensia második Középeurópai Kupa mérkőzésére már kellemesen lehűlt időben gyülekeznek a közönség az Ullői úti sporttelepen. A pályán

a budapesti Vasutasok és a Celldömölki Sport Egyesület ifjúsági játékosai mérkőznek a vasutas bajnokságért.

Mialatt a Vasutasok 4:1-re győznek, közel húszezerre növekedik a nézők száma. Ingujra vetkőzött férfiak, strandtáskával érkező hölgyek sietnek a helyükre. Pontosan öt óra van, amikor az öltözőkijáratban feltűnik a temesvári Ripensia színes legényekből álló, kék dreszbe öltözött csapata. Az első pillanatban

irtózatossá füttyorkán fogadja őket,

még mikor felállnak a középvonalra, akkor is tombol a vihar, de lassan felülke-rekedik és győz az udvarias taps. Félperc sem telik el s már jön a Ferencváros. Amilyen nagy volt az előző pillanatban a füttykoncert, olyan nagy most az éljenzés. Megjelenik a pályán Dattilo játékos vezető is, aki

olasz szokás szerint felemelt karral üdvözlö a közönséget.

Fényképész, majd a két csapatkapitány virágcsokrot cserél és azután a Ferencváros a következő összeállításban kezdi a játékot:

Háda — Tátral, Korányi — Magda, Polgár, Lázár — Tanczos, Kiss, Sárosi dr., Toldi, Kemény.

A Ripensia így áll fel:

Pavlovits — Bürger, Chiroiu — Nagy, Kotormány, Lázár — Bindea, Beke, Marcu, Ciolac, Dobai.

Az első támadást Sárosi indítja, de Kemény mellélévi a labdát. Ezután a változatosság kedvéért Kemény jó beadását Sárosi fejeli a kapus kezébe. Az állóhely és a tribünök népe tombolva biztatja a zöld-fehéreket, de egyelőre a románok jól védekeznek. A 12. percben Kemény tettekre készen kiugrik a román védők között, Pavlovits is kifut a kapuból, de a jobbszélső a románok nagy szerencséjére a kapusba vágja a labdát. Ezután a másik magyar szélső, Tanczos vezet jó támadást, átmegegy négy emberen, de — az ötödiken már nem sikerül.

### Sárosi két gólja

Toldi remek testesellel csapja be ellenfelét, majd trükkkel arat megérdemelt nagy tapsokat. A 24. percben egy veszélytelennek hitt támadás után születik meg a Ferencváros első gólja.

A jobboldalra húzódtott Sárosi a közvetlen mellette álló Kisstől jó labdát kap és váratlanul fordulásból az ellenkező sarokba vágja. 1:0.

Pavlovits kapus teljesen tehetetlen volt a hirtelen jött lövéssel szemben. Az összesített két mérkőzésen a Ferencváros most már tehát két góllal vezet! A nagy örömben majdnem megszületik a második gól is Tanczos lefutásából. A kis szélső fut, mint a nyúl, a román védők nyomába sem érnek, azután lő, a lövést a kapus kiejti a kezéből.

a labda végig gurul a gólvonalon,

a tribün egy része már gólt kiált, de az egyik román hátvéd az utolsó pillanatban kivágja a labdát. A Ferencváros most már érezve fölényét, könnyebben

játszik, Lázárnak még artistamutatványokra is van ideje. A 30. percben a közönség a pálya közepén álló Polgárt biztatja, hogy lőjön, ő jó fiú, eleget tesz a kérésnek, de nincs köszönet benne. Tíz perccel a félidő vége előtt elered az eső, népvándorlás indul meg.

A fedett ülőhelyek felé rohannak az emberek. Közben a Ferencváros meg-

szerzi a második gólt is.

A 37. percben Toldi Kisshez továbbítja a labdát, akinek fejese a kapulérelőre kipattan Sárosi elé és a center csatár a román kapus keze között a hálóba rúgja a labdát. 2:0.

Változatos támadások után ér véget az első félidő.

## A második félidőben futballparádé

A második félidő azzal kezdődik, hogy Sárosi a kapus kezébe továbbítja a labdát. Bindea pedig, aki Bukarestben is botrányt okozott, most is provokálóan lép fel, odafut a bírónak,

egy kavicsot mutat fel, hogy ezzel megdobták volna őt az állóhelyről.

Nem is megy többé a jobbszélre, hanem jobbszélső lesz. Beke megy a helyére. Bindea, mint jobbszélső is tehetségesen játszik, nagy kár, hogy elragadtatta magát.

Szép Ripensia-támadás gördül a Ferencváros kapuja elé,

de a védelem tisztáz. A 15. percben Lázár szemet gyönyörködtető módon előretör, Toldi kapja a labdát, aki mingyárt szökötteni Keményt, az pedig középre céloz, a kapus nem tudja elfogni a labdát, amit

Sárosi befejel (3:0).

Ami most következik az a magyar futballsport legszebb lapjaira tartozik.

Mi a futballművészet? Ezt mutatja

## Mikecz Ödön igazságügy-miniszter: „Mind a tizenegy ferencvárosi játékos egyest érdemel“

A mérkőzés után A Reggel a következő nyilatkozatokat kapta.

Mikecz Ödön

igazságügyminiszter:

— Tökéletes sport teljesítményt nyújtott a Ferencváros. Kis szerencsével nagyobb lehetett volna a gólarány. Dicséretreméltó fair játék. Nem lehet külön-külön osztályozni a játékosok teljesítményét, mert mind

a tizenegy ferencvárosi egyest érdemel.

Bornemisza Géza

iparügyi miniszter:

— Dattilo jó bírónak volt, tehát elmaradt a botrány is. Tízjátékos mutatott be a Ferencváros csapata. Ha nem bízzák el magukat a fiúk, akkor megnyerik a Középeurópai Kupát. A Juventus ellen szükség lesz a mostani jó játékra.

## A Juventus a Ferencváros következő ellenfele

Kladno, július 17.

Az olasz Juventus vasárnap ellenfelének otthonában is győzelmet aratott. Az első mérkőzés eredménye Torinóban 4:2

volt a Juventus javára, a második mérkőzésen pedig 2:1 (1:1) arányban győzött az olasz csapat.

Klotz szerezte meg a kladnoiaknak a vezetést, Gabeto kiegyenlített, majd a második félidő 43. percében Busidono megszerezte a vezetést. A Juventus megérdemelte a győzelmet. A Ferencváros következő ellenfele vasárnap Torinóban a Juventus lesz.

# 89:62 arányban megnyertük Tallinban az észt-magyar atlétikai viadalt

Tallin, július 17.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Szombaton 43:34 arányú vezetéshöz jutottunk az észt-magyar atlétikai versenyen. Vasárnap délután nagy közönség jelent meg a stadionban, ahol folytatták a versenyt. Magyarország végeredményben 89:62 arányban győzött.

Az 1500 méteres síkfutásban

Szabó Miklós 8 p 57.8 mp idővel

került az első helyre.

Az 5000 m-es síkfutást

Csaplár András nyerte meg 15 p 15.6 mp idővel. Ugyanennyi időt ért el a második helyre került Esztergomi is. Csaplár a finisben mellszélességgel győzött.

A súlydobásban

Darányi dr. 15 m. 0.7 cm-es dobásával a második helyre került.

A 110-es gátfutásban

Kovács 15 mp-es időt ért el.

A diszkoszvetést

Kulitz 47 m 39 cm dobásával nyerte meg.

A 200 m-es síkfutásban

Gyenes 21.8 mp idővel győzött. Zsufka 4 m-es ugrásával került

a rudugrás

első helyére.

A svéd stafétát

a magyar staféta nyerte meg.

Rapid-Genova 2:1 (1:1). A mérkőzést Bukarestben játszották le. Az első mérkőzésen Genova győzött 3:0-ra és így veresége ellenére tovább jutott. Következő ellenfele a Slavia lesz.

Az Ambrosiana vasárnap Milanóban 3:1 (1:1) arányban legyőzte a Slavia csapatát. A gólokat Ferrari (2), Rossi (1) és Villacil lőtte. Mint-hogy az első mérkőzésen a Slavia győzött 9:0 arányban, a csehszlovák csapat jutott tovább.

Vasárnap véget ért Szegeden a hadsereg tiszti teniszbajnoki verseny. Bajnokok: Férfitag: Várady. Férfi páros kizárásos (A): Tóth. Férfi páros kizárásos (B): Vecsey.

A Tatabányai Sport Club került az országos amatőr labdarúgó bajnokság döntőjébe. Vasárnap Rákosszentimre került sor a Rákosszentimrei SE és a Tatabányai SC második mérkőzésére. A mérkőzést az RSE nyerte 2:1 (2:1) arányban. Mint-hogy az első találkozó a tatabányaiak győztek 4:0-ra, így a TSC lesz az országos amatőr döntőben a Salgótarjáni SE ellenfele.

A Nyiregyházi Lawn Tennis Club férfi egyes bajnokságát Pethő nyerte. Női bajnok: Szepessy. Férfi páros bajnok: Straub-Frigyes. Vegyes páros bajnok: Friedrich-Kalmárné.

Sorozatos Pannónia győzelmek az evezősversenyen. Vasárnap délután a soroksári Dunaágban evezősverseny volt, amelynek eredményei a következők: Kormányos kettes: Pannónia 8 p 07 mp. Ujone kormányos négyes: UTE 7 p 37.8 mp. Kormányos négyes: UTE és Hungária holtversenyben 7 p 04.8 mp. Ujone kétpárevezős: Sirály 7 p 39 mp. Szkiif: BEC 7 p 44 mp. Kettős párevezős: Nemzeti Hajós Egylet 7 p 05 mp. Ujone nyolcas: Pannónia 6 p 30.2 mp. Nyolcas: Pannónia 6 p 06 mp. 2. Hungária 6 p 09.2 mp.

Debrecenben tartották meg Budapest és Kelet-Magyarország válogatott birkózóinak mérkőzését. Budapest 6:1 arányban győzött.

Uj kalapácsvetőrekord. Kemény Gábor vasárnap a Beszkárt sporttelepen 45 m 98 cm-rel új magyar rekordot dobott.

## MEGYERI LÓVERSENYEK

Részletes eredmény:

I. Katonatisztai sikverseny. 1000 P. 2100 m. 1. Bon Pas (3 reá) Gede I. alhadb., 2. Csókos Julis (3). Fm.: Napos, Szunyog király. Tot.: 10:15. Befutó: 10:15.

II. Honvéd akadályverseny. 1500 P. 4000 m. 1. Tekergő (5) Wolbert, 2. Mese (1/2). Fm.: Bánom is én, Siva, Babatündér, Négus. Tot.: 10:15.3, 39, 21. Befutó: 10:67.8.

III. Hadsereg-i sikverseny-handicap. 900 P. 1850 m. 1. Lubló (6) v. Czánth hd., 2. Carmen (1/2). Fm.: Vesta, Vihar, Venus, Czinka Panna. Tot.: 10:29, 28, 14. Befutó: 10:23.4.

IV. Czimer-gátverseny. 2000 P. 2400 m. 1. Resista (4) Balázs J. II., 2. Arisztid (3), 3. Kannibál (2/2). Fm.: Hozomány II., Szél, Dánia, Ariane, Gyergyó II., Bakafántos. Tot.: 10:49, 18, 17, 14. Befutó: 1-2. 10:11.4, 1-3. 10:9.5.

V. Lossonezy Gyula emlékverseny. 1000 P. 1400 m. 1. Dálnok (3) v. Czánth hd., 2. Siber (4), 3. Ereszd el (2/2). Fm.: Minnek? Padisah, Fruit-Stall, Leauge of Nations, Dénes, Adisababa, Kegyetlen. Tot.: 10:37, 17, 18, 16. Befutó: 1-2. 10:12.7, 1-3. 10:8.5.

VI. Nyári kísérleti verseny. 1200 P. 900 m. 1. Desperado (4) Esch, 2. La Cabrière (2/2), 3. Senoritas (4). Fm.: Páncél, Lándzsa, Hairá, Lilion, Soros, Dudás, Baechus, Danae, Nóra, Rezgő. Tot.: 10:39, 13, 13, 14. Befutó: 1-2 10:58, 1-3. 10:63.

VII. Gödi handicap. 1000 P. 1000 m. 1. Fergeleg (10) Simics, 2. Pir (10), 3. Babvirág (1/2) Fm.: Üstökös, Sás, Ungvár, Argument, Agfa, Brezova, Bodrog, Kundry, Sherry, Föhn II., Szelim Pasa. Tot.: 10:11.7, 33, 57, 15. Befutó: 1-2. 10:14.83, 1-3. 10:20.8.

VIII. Visegrádi Handicap. 1000 P. 1600 m. 1. Csalártó (14) Wolbert, 2. Bomba (6), 3. Limanova (6). Fm.: Lilla, Vaklárma, Fék, Cassander, Füttykös, Goal, Arra való, Vaesora, Kiboesátó, Cinus, Déleg, Bonvivant, Ohaj. Tot.: 10:220, 124, 31, 27.

## Legújabb turthírek

Carlslake-ot, a pesti gyepek egykori népszerű Brownies-ját, aki 55 esztendővel vállán még mindig keresett lovasa Angliának, a stockoni versenypályán baleset érte. A kitudó lovas a startnál egyik ló megrúgta. A lábán zúzódásokat szenvedett. Carlslake-ot kórházba szállították.

Abonyi Ödön bookmaker — hír szerint — öreg korára való hivatkozással a verseny végével visszavonul. A vasárnapi megyeri versenyeken már nem is volt jelen. A könyves-üzem nesztora, akinek egykori érces hangja, felvillanyozó odsz-kínálata jellegzetes tartozéka volt a ringnek, közel fél századon keresztül szolgálta ki a pesti játékosokat.

Issekutz Gyula örnagyot kérte fel a Münchenben üléselő Nemzetközi és Tenyésztségi Kongresszus, hogy ott a magyar versenyélettel kapcsolatos kérdésekről előadást tartson. Issekutz örnagy a kongresszus ülésén »Kincsem, a veretlen csodakanca« címen fog előadást tartani.

Bernadotte, a Milleniumi díj szenzációs győztese, szorgalmasan készül a müncheni »Braune Band«-ra, amelyben Európa legjobb versenylovai találkoznak.

Gyöngy, a Szent István-díj első favoritja, de jó kezek az utóbbi napokban jelentékeny összeggel a Sir Colville Barclay-díjban kitűnően futott Thönt fogadták.

## GYÖNGY LAJOS

fogadási irodája VI. Andrássy út 45. szám. Telefon: 120-335, 114-172.

Fiókirodák: II. Margit körút 5/b. Tel. 161-255 Debrecen, Feren József út 11. Tel. 10-10. Győr, Or. T. sz. István tér 7. szám. Siófok, Fürdőtelep, »Souvenir«-bolt

## A REGGEL

MEGJELENIK MINDEN HÉTFŐN

Felelős szerkesztő: LAZAR MIKLÓS

Szerkesztő: EGYED ZOLTAN

Felelős kiadó: SZEPESI JENŐ igazgató

Kiadótulajdonos:

LAZAR MIKLÓS A REGGEL LAPKIADÓ RT.-

SZERKESZTŐSEG, KIADÓHIVATAL ES

UTAZÁSI IRODA:

VI. ANDRÁSSY UT 48 (MUSSOLINI TÉR)

TELEFON: 129-554 ÉS 129-555

ELŐFIZETÉS FELÉVRE: P 2.50

VASARNAP DEUTAN 3 ÓRÁTOL NYOMDAI

SZERKESZTŐ EG VII. MIKSA UCCA 4

TELEFON: 146-296, 140-703.

INTERURBAN 842-978 SPORT SZERK 133-363

KEZIRATORAT NEM ADUNK VISSZA

## Társas-, hétfégi, egyéni utazás? Jöjjön A Reggel Utazási Irodájába és válasszon!

Nyaráló különvonataink július 30-án és minden hét szombatján indulnak! M. N. B. 1022., 1028., 1045., 1051. sz. eng.

Olaszországba: Abbazia, Laurana, Venezia Lido, Jesolo-Lido, San Remo, Cesenatico, Alasio, Cortina, San Martino di Castrozza. Végig Olaszországon: Firenze-Roma-Napoli-Pisa-Viareggio-Genova-Milano-Venezia.

Jugoszláviába: Arbe, Crikvenica, Bleo

Svájcba: Brunnen, Interlaken, Wengen Kandersteg, Lugano, Luzern, Montreux, Caux, Pontresina, St. Moritz, Scuola - Tarasp - Vulpera, Zermatt.

Olcsó társasutazás Abbaziába (július 23-31.) P 117. -től

### A legszebb, a legolcsóbb nyaralást biztosítják egyéni átalányutazásaink!!!

**Tündérszép Dalmácia!**  
10 teljes penzionnap, minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza Ragusában (vasúttal és hajóval) v. Spalatóban v. Arbeban (vasúttal és hajóval) } P 199

**Végig Jugoszlávián!**  
10 teljes penzionnap, minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
1 nap Zagreb ..... P 119  
2 nap Spalato ..... P 139  
5 nap Ragusa ..... P 161  
1 nap Sarajevo ..... P 165  
1 nap Belgrad ..... P 159

**Jugoszláv tengerpart és hegyvidék!**  
10 teljes penzionnap, mind. n mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
Bakarban ..... P 119  
Krkben ..... P 139  
Novi Vinodolban ..... P 161  
Kranjska Gora ..... P 165  
Hvarban v. ..... P 159  
Crikvenicában ..... P 173  
Bledben ..... P 176  
Rogarska Slatina ..... P 197  
Pitvička Jezeraiban ..... P 195  
Korculában ..... P 247  
Kupariban ..... P 247

**Svájci alpesek — olasz tengerpart**  
13 teljes penzionnap, minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
7 nap Grindelwald ..... P 255  
6 nap Santa Margherita ..... P 289  
7 nap Zermatt ..... P 289  
6 nap Abbazia ..... P 299  
7 nap Interlaken ..... P 299  
6 nap Lido-Venezia ..... P 299  
Indulások: július 30. és augusztus 13., 27.

**Svájci körutazások!**  
14 teljes penzionnap, minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
2 nap Zürich ..... P 289  
3 nap Luzern ..... P 289  
5 nap Interlaken ..... P 315  
2 nap Bern ..... P 315  
2 nap Genf ..... P 315  
2 nap Zürich ..... P 315  
2 nap Basel ..... P 315  
2 nap Genf ..... P 315  
2 nap Montreux ..... P 315  
4 nap Bern ..... P 315  
2 nap Luzern ..... P 315

**Végig Olaszországon!**  
13 teljes penzionnap, minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
2 nap Venezia ..... P 239  
2 nap Firenze ..... P 239  
3 nap Roma ..... P 239  
1 nap Napoli ..... P 239  
5 nap Capri ..... P 239

**A Garda-tó és a Dolomitok!**  
13 teljes penzionnap, minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
2 nap Venezia ..... P 259  
1 nap Verona ..... P 259  
1 nap Riva ..... P 259  
4 nap Cortina d'Ampezzo ..... P 259

### OLASZ HEGYÓRIÁSOK: TENGERPART:

2 hét minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
Canazel (1460 m) ..... P 205  
Mendola (1363 m) ..... P 215  
Grossonay (1627 m) ..... P 215  
Selva (1563 m) v. .... P 229  
Solda (1845 m) ..... P 229  
Dobbiaco (1240 m) v. .... P 235  
Madonna di Campiglio (1522 m) ..... P 247  
Ortisei (1236 m) v. .... P 247  
Colle Isarco (1098 m) v. .... P 279  
S. Martino di Castrozza (1500 m) ..... P 257  
Soprobolzano (1200 m) ..... P 257  
Cortina d'Ampezzo (1226 m) ..... P 279  
Brunate (716 m) ..... P 279  
Portorose ..... P 159  
Cattolica ..... P 177  
Lido-Jesolo ..... P 189  
St. Margherita ..... P 197  
Abbazia v. .... P 197  
Lorana ..... P 209  
San Remo ..... P 237  
Alasio v. .... P 237  
Ospedaletti ..... P 247  
Riccione ..... P 247  
Rimini ..... P 259  
Lido (Venezia) ..... P 259  
Viareggio ..... P 259  
Forte del Marmi ..... P 277

Indulások: július 30. és augusztus 13., 27. (A jelzett időpontoktól függetlenül is indulhat bármikor, bárhova, olcsón, gonítalanul!)

**Nászút!**  
10 teljes penzionnap, minden mellékköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza  
2 nap Venezia ..... P 199  
2 nap Firenze ..... P 199  
5 nap Roma ..... P 199

Egyéni átalányutazások a Fekete-tenger legszebb fürdőhelyére Várnára  
Kirándulási lehetőség Konstantinápolyba!  
14 nap ..... P 232.-  
21 nap ..... P 304.-

10 nap Mátrafüreden. P 101  
10 nap Siófokon ... P 87  
Vasúttal.

Valutáit kiigényeljük, a legpontosabb útitervre szolgálunk s egyéni utazásainknál biztosítjuk a társasutazások gondtalanúságát /idek/ olvasóinknak postán utazunk e minden a leglelkismeretesebben!

Prospektusok, részletes tájékoztatás, díjtalan szobafoglalás, elmentkezés kizárólag **A REGGEL Utazási Irodájánál** Budapest, VI, Mussolini tér 1. T. 129-554 és 129-555 Hivatalos órák délelőtt 8 től (megszakítás nélkül) 6 óráig